



Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

NFIFP/R1411 (Ru)

Доклад ФАО по
рыболовству и
аквакультуре

ISSN 2078-9041

Доклад

**О РАБОТЕ ЧЕТВЕРТОГО СОВЕЩАНИЯ СТОРОН СОГЛАШЕНИЯ О МЕРАХ
ГОСУДАРСТВА ПОРТА ПО ПРЕДУПРЕЖДЕНИЮ, СДЕРЖИВАНИЮ И
ЛИКВИДАЦИИ НЕЗАКОННОГО, НЕСООБЩАЕМОГО И НЕРЕГУЛИРУЕМОГО
ПРОМЫСЛА**

Бали, Индонезия 8–12 мая 2023 года

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ ЭКЗЕМПЛЯР

ЧЕТВЕРТОЕ СОВЕЩАНИЕ СТОРОН СОГЛАШЕНИЯ О МЕРАХ ГОСУДАРСТВА ПОРТА ПО
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЮ, СДЕРЖИВАНИЮ И ЛИКВИДАЦИИ НЕЗАКОННОГО, НЕСООБЩАЕМОГО И
НЕРЕГУЛИРУЕМОГО ПРОМЫСЛА

Бали, Индонезия 8–12 мая 2023 года

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ ЭКЗЕМПЛЯР

ПОДГОТОВКА НАСТОЯЩЕГО ДОКУМЕНТА

В настоящем документе содержится окончательная версия доклада о работе четвертого совещания Сторон Соглашения о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла (Соглашения), которое состоялось в очно-дистанционном формате 8–12 мая 2023 года на Бали, Индонезия.

РЕЗЮМЕ

Стороны рассмотрели ход осуществления Соглашения ФАО о мерах государства порта (далее Соглашение или СМГП) и напомнили о решениях третьего Совещания Сторон. Они обсудили успехи и проблемы в осуществлении Соглашения Сторонами, подчеркнув важную роль региональных рыбохозяйственных органов (РРХО), в частности региональных организаций по управлению рыболовством, в деле содействия осуществлению Соглашения. Стороны приняли решение о вводе в эксплуатацию Глобальной системы обмена информацией до конца 2023 года и утвердили Круг ведения Технической рабочей группы по обмену информацией. Стороны подчеркнули, что помощь, оказываемая Сторонам из числа развивающихся государств, имеет важнейшее значение для эффективного осуществления Соглашения, и вновь заявили о необходимости обеспечения функционирования курируемого ФАО многостороннего партнерского Целевого фонда по части 6 СМГП. Стороны утвердили Стратегию повышения эффективности Соглашения о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла (далее – Балийская стратегия). Стороны далее постановили внести изменения в круг ведения Специальной рабочей группы СМГП по стратегии, поручив ей мониторинг эффективности осуществления Соглашения. Они утвердили доработанный вопросник для Сторон для оценки и обзора эффективности СМГП, а также новый вопросник для РРХО и других международных организаций. После обсуждения программы работы Стороны согласовали график проведения совещаний СМГП.

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ ЭКЗЕМПЛЯР

СОДЕРЖАНИЕ

Подготовка настоящего документа	iii
Открытие совещания.....	1
Утверждение повестки дня и организация работы совещания.....	1
Статус Соглашения ФАО о мерах государства порта от 2009 года	1
Решения третьего совещания Сторон СМГП	1
Доклад о результатах и проблемах применения СМГП	1
Доклад региональных рыбохозяйственных органов.....	2
Итоги и рекомендации третьего совещания технической Рабочей группы по обмену информацией.....	2
Итоги и рекомендации четвертого совещания Рабочей группы по части б	3
Стратегия повышения эффективности СМГП	3
Мониторинг осуществления СМГП	4
Программа работы.....	4
Выборы председателя и заместителей председателя.....	5
Дата и место проведения следующего совещания	5
Разное	6
Утверждение доклада о работе	6
Закрытие совещания	6

ПРИЛОЖЕНИЯ

1. Повестка дня и расписание работы	7
2. Список участников.....	9
3. Круг ведения технической рабочей группы по обмену информацией.....	27
4. Стратегия повышения эффективности Соглашения о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла (Балийская стратегия)	30
5. Вопросник для обзора и оценки эффективности соглашения о мерах государства порта	Error! Bookmark not defined.
6. Вопросы для РФМО/РРРХО/других профильных организаций (далее – Организация)...	Error! Bookmark not defined.
7. Согласованный график совещаний СМГП	65

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ ЭКЗЕМПЛЯР

ОТКРЫТИЕ СОВЕЩАНИЯ

1. Четвертое совещание Сторон Соглашения ФАО о мерах государства порта (СС-4) состоялось на Бали, Индонезия, 8–12 мая 2023 года. В работе СС-4 приняли участие представители 53 Сторон Соглашения ФАО о мерах государства порта (далее – СМГП или Соглашение), наблюдатели от 21 государства, не являющегося членами ФАО, 10 межправительственных организаций (МПО) и 5 международных неправительственных организаций (МНПО). Всего в работе совещания как в очном, так и дистанционном формате принял участие 271 делегат. Список участников приводится в Приложении 2.

2. Открывая совещание, Председатель г-н Ниланто Пербово поблагодарил делегатов за участие в церемонии открытия, предварившего начало работы СС-4.

УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ И ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ СОВЕЩАНИЯ

3. Стороны утвердили повестку дня, которая приводится в Приложении 1.

СТАТУС СОГЛАШЕНИЯ ФАО О МЕРАХ ГОСУДАРСТВА ПОРТА ОТ 2009 ГОДА

4. Секретариат представил документ PSMA/2023/2/Rev.1, отметив, что за период после завершения работы третьего совещания Сторон СМГП, прошедшего 31 мая – 4 июня 2021 года, к Соглашению присоединились шесть новых Сторон. По состоянию на 8 мая 2023 года СМГП является наиболее представительным по количеству Сторон международным инструментом в области рыболовства и океанов.

5. Председатель предоставил слово представителям членов ФАО, не являющихся Сторонами, которые рассказали о планах по присоединению к Соглашению и о ходе внутренних процедур, связанных с присоединением. Делегаты от Китая, Папуа–Новой Гвинеи и Саудовской Аравии сообщили о намерении присоединиться к Соглашению и представили участникам СС-4 обновленную информацию о ходе внутренних процедур, связанных с присоединением.

РЕШЕНИЯ ТРЕТЬЕГО СОВЕЩАНИЯ СТОРОН СМГП

6. Секретариат представил документ PSMA/ 2023/Inf.3, в котором отражены результаты работы третьего совещания Сторон СМГП.

ДОКЛАД О РЕЗУЛЬТАТАХ И ПРОБЛЕМАХ ПРИМЕНЕНИЯ СМГП

7. Председатель предоставил Сторонам слово для представления докладов о достигнутых ими результатах и проблемах, связанных с осуществлением СМГП.

8. Представители целого ряда Сторон сообщили о различных мерах, принятых ими для укрепления потенциала по осуществлению Соглашения, таких как разработка надлежащих нормативно-правовых механизмов, оптимизация процессов и процедур в целях улучшения межучрежденческой координации с соответствующими учреждениями, участвующими в осуществлении мер государства порта, и обеспечения более широкого контроля со стороны государства порта, укрепление центров мониторинга рыбного промысла и развертывание эффективных систем мониторинга, контроля и наблюдения (МКН) в области рыболовства.

9. Стороны подчеркнули важную роль региональных рыбохозяйственных органов (РРХО), в особенности региональных организаций по управлению рыболовством (РФМО), в содействии осуществлению Соглашения, включая принятие мер по сохранению и управлению (МСУ) в соответствии с СМГП. Стороны также подчеркнули важность обмена передовым опытом по связанным с осуществлением СМГП вопросам. Некоторые Стороны с беспокойством

отметили отсутствие реакции со стороны государств флага, которые не принимали предусмотренных СМГП мер в отношении плавающих под их флагом судов, уличенных в ведении незаконного, несообщаемого и нерегулируемого рыбного промысла (ННН-промысел), и настоятельно призвали Стороны соблюдать свои обязательства в качестве государства флага, как того требует Соглашение.

10. Стороны признали, что ввод Глобальной системы обмена информацией (ГСОИ) в эксплуатацию значительно упростит сотрудничество между Сторонами и повысит эффективность осуществления Соглашения.

11. Стороны вновь заявили о необходимости наращивания потенциала для активизации осуществления СМГП. Представители многих государств выразили признательность ФАО за техническую помощь, оказанную в рамках реализуемой под эгидой ФАО глобальной программы развития потенциала в рамках СМГП. Стороны призвали ФАО продолжать играть ведущую роль в осуществлении мероприятий по наращиванию потенциала и подготовке кадров для развивающихся государств во взаимодействии с инициативами и мероприятиями, реализуемыми в рамках оказания двусторонней помощи, а также по линии РФМО, МНПО и других структур.

ДОКЛАД РЕГИОНАЛЬНЫХ РЫБОХОЗЯЙСТВЕННЫХ ОРГАНОВ

12. Председатель предложил представителям РРХО поделиться информацией об осуществлении ими мер государства порта на региональном уровне. Комиссия по рыболовству в северо-восточной части Атлантического океана (НЕАФК) и Международная комиссия по сохранению атлантических тунцов (ИККАТ) представили свои системы мер государств порта и заявили о своей заинтересованности и намерении развивать сотрудничество с ФАО, в том числе в области обмена информацией. Рыболовное агентство Форума тихоокеанских островов (ФФА) также выразило намерение развивать сотрудничество с ФАО в деле оказания поддержки тихоокеанским островным государствам-членам и расширении их возможностей по осуществлению мер государства порта.

ИТОГИ И РЕКОМЕНДАЦИИ ТРЕТЬЕГО СОВЕЩАНИЯ ТЕХНИЧЕСКОЙ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ ПО ОБМЕНУ ИНФОРМАЦИЕЙ

13. Секретариат представил документ PSMA/2023/3/Inf.6 и дал дополнительные разъяснения по вопросам безопасности, конфиденциальности и функциональной совместимости ГСОИ.

14. Стороны подтвердили важность ГСОИ в качестве ключевого элемента эффективного осуществления Соглашения и выразили признательность Секретариату за разработку ГСОИ.

15. Стороны постановили ввести ГСОИ в эксплуатацию до конца 2023 года. ГСОИ будет использоваться Сторонами на добровольной основе до тех пор, пока Стороны не примут иного решения. Стороны по-прежнему будут иметь доступ к "тестовой версии" ГСОИ.

16. Стороны поручили Секретариату продолжить работу по повышению информированности о ГСОИ и по оказанию Сторонам и государствам – членам ФАО, которые намерены стать Сторонами, технической помощи и содействия в наращивании потенциала.

17. Стороны также поручили Секретариату продолжить рассмотрение возможных вопросов защиты, безопасности и конфиденциальности данных, а также обеспечить совместимость, в том числе функциональную, ГСОИ с другими механизмами и процедурами обмена информацией, включая механизмы и процедуры РРХО и стандарт Организации Объединенных Наций по

рыболовству для универсального обмена (ООН/ФЛЮКС), в сотрудничестве с соответствующими многосторонними и межправительственными инициативами.

18. Стороны выразили признательность правительству Исландии за финансирование разработки ГСОИ и приветствовали его намерение продолжать поддерживать дальнейшее развитие ГСОИ.

19. Стороны утвердили Круг ведения Технической рабочей группы по обмену информацией (ТРГ-ОИ), приведенный в Приложении 3.

ИТОГИ И РЕКОМЕНДАЦИИ ЧЕТВЕРТОГО СОВЕЩАНИЯ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ ПО ЧАСТИ 6

20. Секретариат представил документ PSMA/2023/Inf.5, в котором отражены итоги и рекомендации четвертого совещания Рабочей группы по части 6 (РГ по части 6).

21. Стороны подчеркнули, что помощь, оказываемая Сторонам из числа развивающихся государств, в том числе по линии многосторонней помощи и двустороннего сотрудничества, имеет важнейшее значение для эффективного осуществления Соглашения, и вновь заявили о необходимости обеспечения функционирования курируемого ФАО многостороннего партнерского Целевого фонда по части 6 СМГП.

22. Европейский союз обязался увеличить финансирование Глобальной программы развития потенциала в рамках СМГП под эгидой ФАО в период 2024–2025 годов. Республика Корея сообщила, что ведет внутреннее согласование решения о выделении финансирования на нужды нового проекта в рамках Глобальной программы ФАО в 2024 году. Соединенные Штаты Америки сообщили, что расширят оказание прямой технической поддержки Сторонами из числа развивающихся государств, а также изучат возможности предоставления многосторонней помощи, в том числе за счет взносов в Целевой фонд по части 6 СМГП.

СТРАТЕГИЯ ПОВЫШЕНИЯ ЭФФЕКТИВНОСТИ СМГП

23. Секретариат представил документ PSMA/2023/Inf.4/Rev.1, в котором приведена информация об итогах первого совещания Специальной рабочей группы по стратегии (РГС) СМГП.

24. Стороны рассмотрели и обсудили подготовленный РГС проект стратегии и утвердили его в качестве "Стратегии повышения эффективности Соглашения о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла", текст которой приведен в Приложении 4. Стороны приняли решение в дальнейшем использовать следующее название данной стратегии – "Балийская стратегия".

25. Стороны постановили утвердить Балийскую стратегию в качестве важного инструмента, с опорой на который Стороны продолжат повышать эффективность осуществления Соглашения на национальном, региональном и глобальном уровнях.

26. Стороны постановили периодически, но не реже одного раза в четыре года пересматривать Балийскую стратегию с учетом решений, принятых Сторонами в ходе своих совещаний.

27. Стороны постановили внести изменения в круг ведения РГС, поручив ей мониторинг эффективности осуществления Соглашения. Секретариату было поручено во взаимодействии с

Председателем и заместителями Председателя в межсессионный период и до начала пятого совещания СМГП (СС-5) подготовить пересмотренный круг ведения РГС.

МОНИТОРИНГ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ СМГП

28. Секретариат представил вопросники СМГП, приведенные в документе PSMA/2023/3/Rev.1, напомнив, что поправки к вопроснику СМГП для Сторон и недавно разработанному вопроснику для РРХО и других международных организаций были представлены на первом совещании РГС, на котором было решено, что Стороны направят замечания и предлагаемые изменения в Секретариат в письменном виде до СС-4.

29. Секретариат представил предлагаемые изменения к полученным вопросникам и дополнительные предлагаемые поправки к ним, которые были внесены Секретариатом по итогам первого совещания РГС.

30. Председатель предложил Сторонам рассмотреть вопросники с внесенными в них поправками.

31. Стороны утвердили измененный вопросник по СМГП для Сторон, приведенный в Приложении 5, и вопросник по СМГП для РРХО и других международных организаций, приведенный в Приложении 6.

32. Стороны призвали Секретариат наладить взаимодействие с секретариатами РРХО в целях обеспечения их участия в заполнении вопросника, параллельно предложив им представлять замечания по дальнейшему совершенствованию вопросника.

ПРОГРАММА РАБОТЫ

33. Секретариат представил программу работы, изложив общие функции Секретариата, включая созыв совещаний председателей и заместителей председателей, созыв совещаний СМГП, разработку и обслуживание оперативных средств, обеспечение наращивания потенциала и управление Фондом помощи по части 6 и связанными с ним проектами.

34. Было отмечено, что Стороны все чаще обращаются к ФАО за содействием в деле осуществления Соглашения. Стороны выразили признательность Секретариату за проделанную работу и высоко оценили результаты, достигнутые в межсессионный период.

35. После ознакомления с предполагаемым графиком совещаний СМГП Сторонам было предложено изучить возможность принять такие совещания у себя при том понимании, что в соответствии с пунктом 3 правила 11 Правил процедуры совещаний Сторон соответствующие финансовые обязательства ложатся на принимающую Сторону.

36. Делегация Эквадора вновь подтвердила готовность принять СС-5 в Манте, Эквадор, 5–9 мая 2025 года. Панама подтвердила готовность принять у себя четвертое совещание ТРГ-ОИ в марте 2024 года, отметив, что точная информация о месте и сроках проведения совещания будет представлена в ближайшее время. Стороны выразили благодарность Эквадору, который вновь подтвердил готовность принять СС-5, и приветствовали готовность Панамы принять четвертое совещание ТРГ-ОИ.

37. Стороны постановили созвать второе совещание РГС в феврале 2025 года, а пятое совещание ТРГ-ОИ в начале 2025 года и провести пятое совещание РГ по части 6 встык со вторым совещанием РГС.

38. Стороны призвали Секретариат в течение 2024 года¹ и в преддверии СС-5 провести еще одну серию региональных координационных совещаний по осуществлению СМГП. Стороны отметили, что региональные координационные совещания по осуществлению СМГП будут созваны только при наличии достаточных финансовых ресурсов.

39. Стороны отметили, что для содействия эффективному осуществлению Соглашения необходимы дополнительные ресурсы, и поручили Секретариату провести оценку потребностей и соответствующих финансовых аспектов для обеспечения устойчивого функционирования Соглашения. Стороны поручили подготовить подробную программу работы и бюджет с указанием ресурсов, необходимых для осуществления программы работы и эффективного функционирования Соглашения, и представлять их на обсуждение последующих совещаний Сторон в качестве постоянного пункта повестки дня.

40. Сославшись на пункт 5 правила 11 Правил процедуры совещаний Сторон, Стороны призвали Секретариат через Генерального директора ФАО довести до сведения предстоящей Конференции ФАО настоятельную необходимость выделения дополнительных ресурсов в объеме, достаточном для обеспечения устойчивого функционирования Соглашения.

41. Стороны также постановили поручить избранному Председателю от имени Сторон довести информацию о потребности в дополнительных ресурсах до сведения Генерального директора ФАО для рассмотрения на предстоящей Конференции ФАО.

ВЫБОРЫ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ И ЗАМЕСТИТЕЛЕЙ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ

42. В соответствии с правилом 3 Правил процедуры совещаний Сторон Стороны провели выборы следующих должностных лиц: Председателя и заместителей Председателя. Председателем был единогласно избран заместитель министра внешней торговли и производства и рыболовства Эквадора по вопросам рыболовства и аквакультуры г-н Андрес Аренс Идальго.

Заместителями Председателя были единогласно избраны:

- специальный советник по европейским и международным делам Генерального директората по морским делам, рыболовству и аквакультуре Франции г-н Маттиас Бигорнь;
- директор Отдела рыбного промысла Департамента рыболовства Министерства сельского хозяйства, животноводства и рыболовства Бенина г-н Урбен Т.А.С. Брито;
- директор Управления по международным, торговым и коммерческим вопросам Национальной службы морского рыболовства Национальной администрации по океану и атмосфере Министерства торговли Соединенных Штатов Америки г-жа Алекса Коул;
- заместитель генерального директора по вопросам рыболовства Департамента лицензирования и надзора за рыболовством Министерства сельского хозяйства, рыболовства и водных ресурсов Омана г-н Муслам бин Салем Рафит;
- старший научный сотрудник Отдела морских исследований Министерства рыболовства Фиджи г-н Мели Ваколовака Раисебе;
- ихтиолог Отдела карантина и инспекции рыбы Департамента рыболовства Министерства сельского хозяйства и кооперативов Таиланда г-н Тхира Родчевид.

ДАТА И МЕСТО ПРОВЕДЕНИЯ СЛЕДУЮЩЕГО СОВЕЩАНИЯ

43. Пятое совещание Сторон состоится в Манте, Эквадор, 5–9 мая 2025 года.

¹ Согласованный график совещаний СМГП приведен в Приложении 7.

РАЗНОЕ

44. Секретариат обратил внимание Сторон на то, что согласно пункту 1 правила 12 работа совещаний СМГП ведется на шести языках Организации Объединенных Наций, и предложил внести в данное правило поправку, указав вместо этого официальные языки ФАО.

45. Секретариат также обратил внимание Сторон на пункт 5 правила 5 Правил процедуры, касающийся документов о полномочиях. В настоящее время порядок представления и рассмотрения документов о полномочиях представителей не проработан и нуждается в уточнении.

46. Стороны указали Секретариату на важность распространения документов к совещаниям Сторон и вспомогательных органов до начала их проведения, как это предусмотрено правилом 6 Правил процедуры.

47. Секретариат обратил внимание Сторон на то, что проведение совещания в гибридном формате чревато дополнительными существенными расходами, и подробно остановился на сопряженных с таким форматом трудностях, связанных с регистрацией участников и обеспечением контроля доступа/безопасности, ограниченной эффективностью участия в работе и сокращенным периодом времени, в течение которого предоставляется синхронный перевод. Стороны предложили Секретариату, Председателю и заместителям Председателя продолжить обсуждение этого вопроса с учетом преимуществ использования альтернативных средств, включая прямую трансляцию, для расширения принимающих участие в работе совещаний делегаций.

УТВЕРЖДЕНИЕ ДОКЛАДА О РАБОТЕ

48. Доклад о работе был утвержден 12 мая 2023 года в 16:47 по центральноиндонезийскому времени.

ЗАКРЫТИЕ СОВЕЩАНИЯ

49. Участники совещания поблагодарили г-на Ниланто Пербово за эффективное руководство работой совещания и выразили признательность Секретариату за его подготовку и оказание технической помощи. Они также выразили благодарность правительству Республики Индонезия, любезно принявшему у себя данное совещание. Совещание завершило свою работу 12 мая 2023 года в 17:05 по центральноиндонезийскому времени.

ПРИЛОЖЕНИЕ 1**ПОВЕСТКА ДНЯ И РАСПИСАНИЕ РАБОТЫ****Понедельник, 8 мая 2023 года***09:30–12:00 (по центральноиндонезийскому времени)*

1. Открытие совещания
2. Утверждение повестки дня и организация работы совещания
3. Статус Соглашения о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла (СМГП)
4. Решения третьего совещания Сторон СМГП

14:00–16:30 (по центральноиндонезийскому времени)

5. Доклад о результатах и проблемах применения СМГП
 - 5.1. Доклад Сторон
 - 5.2. Доклад региональных рыбохозяйственных органов (РРХО)

Вторник, 9 мая 2023 года*09:30–12:00 (по центральноиндонезийскому времени)*

6. Итоги и рекомендации третьего совещания Технической рабочей группы по обмену информацией

14:00–16:30 (по центральноиндонезийскому времени)

7. Итоги и рекомендации четвертого совещания Рабочей группы по части 6
8. Итоги и рекомендации первого совещания Специальной рабочей группы СМГП по стратегии

Среда, 10 мая 2023 года*09:30–12:00 (по центральноиндонезийскому времени)*

9. Стратегия повышения эффективности СМГП

*14:00–16:30 (по центральноиндонезийскому времени)**Свободное время*

Четверг, 11 мая 2023 года

09:30–12:00 (по центральноиндонезийскому времени)

- 9. (продолжение)
- 10. Мониторинг осуществления СМГП

14:00–16:30 (по центральноиндонезийскому времени)

- 11. Программа работы
- 12. Выборы Председателя и заместителей Председателя
- 13. Сроки и место проведения следующего совещания
- 14. Разное

Пятница, 12 мая 2023 года

09:30–12:00 (по центральноиндонезийскому времени)

Свободное время

14:00–16:30 (по центральноиндонезийскому времени)

- 15. Утверждение доклада о работе
- 16. Закрытие совещания

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

СПИСОК УЧАСТНИКОВ

СТОРОНЫ**АНГОЛА**

Ms Liliana PEDRO
Senior Inspector
Ministry of Fisheries and Marine Resources
Phone: +244 924908084
E-mail: lilimarino39@gmail.com

АВСТРАЛИЯ

Head of Delegation
Mr Duane BRIDGER
Director
Fisheries Governance and Trade
Fisheries Branch
Department of Agriculture, Fisheries and Forestry
E-mail: duane.bridger@aff.gov.au

Mr Tristan DEWICK
Senior Policy Officer
Fisheries Governance and Trade, Fisheries Branch
Department of Agriculture, Fisheries and Forestry
E-mail: tristan.dewick@aff.gov.au

Mr Viv FERNANDES
Acting General Manager
Fisheries Operations Branch
Australian Fisheries Management Authority
Phone: +61 438073804
E-mail: viv.fernandes@afma.gov.au

Ms Elissa MALONEY
Assistant Director
Fisheries Governance and Trade
Fisheries Branch
Department of Agriculture, Fisheries and Forestry
E-mail: elissa.maloney@aff.gov.au

Mr Jacob TAPP
Senior Policy Officer
International Compliance Policy, Fisheries Operations Branch
Australian Fisheries Management Authority
E-mail: jacob.tapp@afma.gov.au

БАНГЛАДЕШ

Mr Shoukot Kabir CHOWDHURY
Assistant Director
Department of Fisheries
Ministry of Fisheries and Livestock
Phone: +880233317390
E-mail: shoukot2014@gmail.com

БЕНИН

Mr Urbain T.A.S. BRITO
Director of Fisheries Production
Department of Fisheries
Minister of Agriculture, Livestock and Fishery
Phone: +229 97904576
E-mail: cresusfr2004@yahoo.fr

КАБО-ВЕРДЕ

Ms Maysa VERA-CRUZ ROCHETEAU
General Fisheries Inspector
Ministerio do Mar
E-mail: maysa.rocheteau@mm.gov.cv

КАМБОДЖА

Mr Roitana BUOY
Deputy Director General
Marine Fisheries Office
Phone: +855 12 558090
E-mail: roitana@gmail.com

Mr Chhuon KIMCHHEA
Deputy Director
Department of Fishing Affairs
Marine Fisheries Office
E-mail: kimchhea@yahoo.com

ЧИЛИ

Head of Delegation
Mr Julio Esteban JORQUERA GUERRERO
Ingeniero Pesquero
Subsecretaria de Pesca y Acuicultura
Phone: +56322502885
E-mail: jjorquera@subpesca.cl

Mr Pablo ORTIZ
Subdirector de Pesquerías
E-mail: portiz@sernapesca.cl

Mr Carlos AHUMADA QUEZADA
E-mail: cahumadaq@sernapesca.cl

КОСТА-РИКА

Mr Guillermo RAMÍREZ GÄTGENS
Asesor Jurídico
Instituto Costarricense de Pesca y Acuicultura
Phone: + 506 85572885
E-mail: gramirez@incopesca.go.cr

КОТ-Д'ИВУАР

Ms Cho Hermance Lentellus GOSSAN
Sous-Directrice des Pêches Maritime et
Lagunaire
Ministère des Ressources Animales et
Halieutiques
E-mail: hermancegossan@gmail.com

Mr Yapo Guillaume DAGOU
Représentant Permanent Adjoint
Représentation Permanente de la Côte d'Ivoire
auprès de la FAO, du FIDA et du PAM
Phone: + 3932237516639
E-mail: dagouyapo@yahoo.fr

ДЖИБУТИ

Mr Ahmed DARAR DJIBRIL
Directeur de la Pêche
Ministère de l'Agriculture, de l'Eau, de la
Pêche et de l'Elevage des Ressources
Halieutiques
Phone: +77 84 57 76
E-mail: djidarar@hotmail.com

ДОМИНИКА

Mr Jullan DEFOE
Minister of State
Ministry of Agriculture, Fisheries, Blue and
Green Economy
Phone: + 767 266 5291
E-mail: jullan.defoe@gmail.com;
minstateagri@dominica.gov.dm

ЭКВАДОР

Head of Delegation
Mr Andrés ARENS HIDALGO
Viceministro de Acuicultura y Pesca
Ministerio de Producción, Comercio Exterior,
Inversiones y Pesca
Phone: +593 99 7993527
E-mail: aarens@produccion.gob.ec

Mr Hugo Andrés CHÁVEZ CORRAL
Analista de Ordenamiento y Desarrollo
Sostenible Pesquero
Viceministerio De Acuicultura Y Pesca
Phone: +593 992846045
E-mail: hchavez@produccion.gob.ec

Ms Nancy Janneth CONTRERAS PARRA
Especialista de Política Pesquera y Acuicola
Ministerio de Producción, Comercio Exterior,
Inversiones y Pesca
Phone: +593 984 811 696
E-mail: ncontreras@produccion.gob.ec

ЕВРОПЕЙСКИЙ СОЮЗ (ОРГАНИЗАЦИЯ-ЧЛЕН)

Head of Delegation
Mr Marc RICHIR
Senior Expert
Directorate-General for Maritime Affairs and
Fisheries
European Commission
E-mail: marc.richir@ec.europa.eu

Mr Maris BERZINS
Policy Officer
Integrated Fisheries Data Management
Coordinator
European Commission
E-mail: Maris.BERZINS@ec.europa.eu

Ms Desirée KJOLSEN
Policy Officer
Implementation of the IUU Regulation
Directorate-General for Maritime Affairs and
Fisheries
European Commission
E-mail: desiree.kjolsen@ec.europa.eu

Ms Adelaide REY ANEIROS
Policy Officer
Implementation of the IUU Regulation
Directorate-General for Maritime Affairs and Fisheries
European Commission
E-mail: adelaida.rey-aneiros@ec.europa.eu

Mr Xosé TUBIO
Fisheries Inspector
Unit D4 - Fisheries control and inspections
Directorate-General for Maritime Affairs and Fisheries
European Commission
E-mail: xose.tubio@ec.europa.eu

ФИДЖИ

Head of Delegation
Mr Meli Wakolowaqa RAICEBE
Senior Research officer
Offshore Division
Ministry of Fisheries' Management
E-mail: raicebe.meli@gmail.com

Ms Hilda LOBENDAHN
Fisheries Officer
Enforcement and Surveillance
Ministry of Fisheries' Management
E-mail: lobendahn.hilda@gmail.com

ФРАНЦИЯ

Head of Delegation
Mr Matthias BIGORGNE
Conseiller pour les affaires européennes et internationales
Phone: +33 1 40 81 93 31
Email: matthias.bigorgne@agriculture.gouv.fr

Ms Fanny LOISEL
Chargée de mission lutte contre la pêche INN/IUU fishing
Bureau du contrôle des pêches
Ministère de l'agriculture et de l'alimentation
E-mail: fanny.loisel@agriculture.gouv.fr

ГАБОН

Ms Bernice Carol BOUPANA IGABOUGH
Responsable du Centre de Surveillance des Pêches
Direction Générale des Pêches et de l'Aquaculture
Phone: + 241 77539224
E-mail: caroligaboughi@outlook.fr

ГАМБИЯ

Ms Mamie Rose BADJAN
Assistant Fisheries Officer
Fisheries Department
Ministry of Fisheries, Water Resources
Phone: +220 7881306
E-mail: bmamierose31@gmail.com

ГАНА

Mr Richard Joseph YEBOAH
Head
Monitoring, Control and Surveillance
Fisheries Commission
Phone: +233 302981652
E-mail: mcsd@fishcom.gov.gh

ГВИНЕЯ

Mr Guile INAPOGUI
Monitoring Officer
Centre National de Surveillance des Pêches (CNSP)
Ministère des Pêches, de l'Aquaculture et de l'Economie Maritime
Phone: +00 22462 268 6066
E-mail: guileinapogui6@gmail.com

ИСЛАНДИЯ

Mr Matthías Geir PÁLSSON
Ambassador and Permanent Representative of Iceland to FAO
Phone: +39 3497071088
Email: matthias.palsson@utn.is

ИНДОНЕЗИЯ

Head of Delegation

Mr Sakti Wahyu TRENGGONO
Minister for Marine Affairs and Fisheries
Ministry of Marine Affairs and Fisheries
E-mail: multilateralmmaf@gmail.com

Head of Delegation

Mr Agus SUHERMAN
Acting Director General for Capture Fisheries
Ministry of Marine Affairs and Fisheries
E-mail: agus.suherman@kkp.go.id

Alternate Head of Delegation

Mr Tri Aris WIBOWO
Director for Fishing Port
E-mail: triaris_wibowo@yahoo.com

Alternate Head of Delegation

Mr Ari PRABOWO
Head of Bureau for Public Relation and
Foreign Cooperation
E-mail: ariprabowo@gmail.com

Mr Muhammad Yodha ADIPRADANA
UN Cooperation Analyst
Bureau for Public Relations and Foreign
Cooperation
E-mail: m.yodha.a@gmail.com

Mr Dimas ADRIYANTO
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Alifia Noor AZIZ
Aide to the Minister
E-mail: folderfile39@gmail.com

Mr Ady CANDRA
Head of The Ocean Fishing Port-Bitung

Mr Mielyon E. DATTY
Policy Analyst

Mr Andy Artha DONNY
Head of Planning Bureau

Mr Aulia Riza FARHAN
Coordinator for Control Center Operations

Mr Muhammad FEBRIANOER
Subcoordinator for Cooperation
Secretariat of the Directorate General for
Capture Fisheries
E-mail: mfebrianoer@kkp.go.id

Mr Ukon Ahmad FURKON
Director of Licensing and Services

Mr Alexander HARAHAAP
First Manager for Capture Fisheries
Production
Directorate for Fishing Port
E-mail: alexharahap04@gmail.com

Mr Ambar Tri HARNANTO
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Andi HERMAWAN
Staff of The Ocean Fishing Port Nizam
Zahman Jakarta

Mr Hamdan Nurul HUDA
Harmonization and Monitoring of Licensing

Mr Mochamad IDNILLAH
Director of Fishing Vessels and Fishing
Equipment

Mr Muhammad IQBAL
Coordinator for Fishing Vessel Crew

Mr Edy Putra IRAWADI
Staff
Minister of Marine Affairs and Fisheries

Mr Doni ISMANTO
Special Assistant to the Minister for Media and
Public Communication
E-mail: doni.ismanto@kkp.go.id

Mr Raka Yudyat KASANDHA
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Eksa KURNIAWAN
Official
Ministry of Marine Affairs and
Fisheries

Ms Anindita LAKSMIWATI
Subcoordinator for United Nations
Cooperation
Bureau for Public Relations and Foreign
Cooperation
E-mail: a.laksmiwati@gmail.com

Mr Andreas MAHARDIKA
UN Cooperation Analyst
Bureau for Public Relations and Foreign
Cooperation
E-mail: andreasmdbl@gmail.com

Mr Andi MANOJENGI
Head of The Archipelago Fishing Port
Pengembangan

Mr Mansur
Head of The Ocean Fishing Port - Nizam
Zahman Jakarta

Mr Satya MARDI
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Ms Effin MARTIANA
Head of Legal Bureau

Mr Salman MOKOGINTA
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Zaki MUBAROK
Coordinator for International Law of the Sea
and Agreements

Mr Wahyu MURYADI
Special Advisor to The Minister for Public
Relations and Public Communication
E-mail: stafkhusus.mkp@gmail.com

Mr Yusran Adrian NISAR
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Prawira Nuris NANTOWI
Aide to the Minister
Email: spripaus2021@gmail.com

Mr Tri Aspriadi NOVIYANTO
Staff of The Ocean Fishing Port - Nizam
Zahman Jakarta

Mr Purna Cita NUGRAHA
Alternate Permanent Representative of
Indonesia to the FAO
Phone: 3517167770
E-mail: purna_ce@yahoo.com

Mr Ditya Agung NURDIANTO
Coordinator for Agriculture and Commodity
Development
Ministry of Foreign Affairs
E-mail: ditya.nurdianto@kemlu.go.id

Mr Totong NURJAMAN
Coordinator of Fish Quarantine Operations and
Biosafety

Ms Angreini OKTARINA
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Ms Partinah PARTINAH
Head of the Working Group for Port Master
Affairs, Directorate for Fishing Port
partinah718@gmail.com

Ms Caecilia Rini PARWATI
Head of Bilateral and Regional Agreements

Mr Nilanto Perbowo
Principal Fisheries Management Specialist
Directorate General of Capture Fisheries
Ministry of Marine Affairs and Fisheries
E-mail: perbowon@kpk.go.id

Mr Agung PRAMONO
Head of the Sub-Working Group for
Operational Safety and Security of Fisheries
Vessel,
Directorate for Fishing Port
E-mail: kenjipramono12@gmail.com

Mr Djoko Arye PRASETYO
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Rd. Ferry Ichwan PRIATNA
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Andi Satria Okta PRIHATAMA
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Cahyo PRIONO
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Ms Gadis RANTY
Junior Diplomat/First Secretary
Ministry of Foreign Affairs
E-mail: gadis.ranty@kemlu.go.id

Mr Daniel REZKI
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Mohamad RIFKI
Senior Legislative Drafter of the Legal Bureau

Mr Agus SAPARI
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Izak Yehosua SIAMILOY
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Mora SILALAH
Staff Protocol at Ministry of Foreign Affairs of Indonesia

Mr Putu Eka SUDARYATMA
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Sugeng SUDIARTO
Coordinator of Prevention and Risk Management

Mr Bambang Sigit SUGIHARTO
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr I Made SUHANA
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Muhammad SULAIMAN
Aide to the Minister
E-mail: jadwalpimpkpkp@gmail.com

Mr Ade SUPRIADI
Official Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Mr Asep SUPRIADI
Subcoordinator for ZEE Fishing Supervision

Ms Eka SUPRIAWATI
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Ms Lestari TIRTOHENING
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Ms Rindayuni TRIAVINI
Deputy Director of Agricultural Quarantine Cooperation

Mr Agung TRIWIBOWO
Aide to the Minister
Email: tu.menteri@kpk.go.id

Ms Ema VELAYANTI
Official
Ministry of Marine Affairs and Fisheries

Ms Dominique VIRGIL
Junior Diplomat
Ministry of Foreign Affairs

Ms Yuni Trikumoro WATI
Junior Manager for Capture Fisheries Production
Directorate for Fishing Port
E-mail: yunilaksono@yahoo.com

Mr Widodo
Head of The Ocean Fishing Port Bungus

Mr Zulfikar ZULFIKAR
Head of the Sub-Working Group for Port Management and Compliance
Directorate for Fishing Port
E-mail: ach_kdi@yahoo.co.id

ЯПОНИЯ

Head of Delegation
Mr Taiki OGAWA
Assistant Director
International Affairs Division
Resources Management Department
Fisheries Agency of Japan
Phone: + 81335911086
E-mail: taiki_ogawa670@maff.go.jp

Mr Takumi FUKUDA
Councilor
International Affairs Division,
Resources Management Department
Fisheries Agency of Japan
E-mail: takumi_fukuda720@maff.go.jp

Mr Yukiya UCHIDA
Technical Officer
International Affairs Division
Resources Management Department
Fisheries Agency of Japan
E-mail: yukiya_uchida230@maff.go.jp

Mr Kyutaro YASUMOTO
International Affairs Division
Resources Management Department
Fisheries Agency of Japan
E-mail: kyutaro_yasumoto890@maff.go.jp

КЕНИЯ

Mr Benedict KIILU
Assistant Director of Fisheries
Kenya Fisheries Service
Phone: +254 721721728
E-mail: kiilub@yahoo.com

ЛИВИЯ

Head of Delegation
Mr Feras ELGABRI
Director
Information and Documentation Office
Ministry of Marine Resources
E-mail: ferelgabri@gmail.com

Mr Elhadi ETORJMANI
Manager
International Cooperation Office
E-mail: torgmani_hadi@yahoo.co.uk

МАДАГАСКАР

Head of Delegation
Mr Rijasoa FANAZAVA
Director
Fisheries Monitoring Centre
Ministry of Fisheries and Blue Economy
Phone: +261 320 704 111
E-mail: rijafanazava@yahoo.fr

МАВРИКИЙ

Mr Shakeel Sen MAHADOO
Senior Scientific Officer
Port State Control Unit/ Seafood Hub
Ministry of Blue Economy, Marine Resources,
Fisheries and Shipping
Phone: +230 206 28 32
E-mail: smahadoo@hotmail.com

Ms Nawsheen MAGHOOA
State Counselor
Attorney General's Office
E-mail: nmaghooa@govmu.org

МАРОККО

Head of Delegation
Mr Abdellatif HMIDANE
Chef de Service de coordination de la lutte
contre la pêche INN
Département de la Pêche Maritime
E-mail: hmidane@mpm.gov.ma

Ms Jihane ABDERRACHID
Cadre à la Direction de Contrôle des Activités
de la Pêche Maritime
Département de la Pêche Maritime
E-mail: jihane.rachidmpm@gmail.com;
j.abderrachid@mpm.gov.ma

МОЗАМБИК

Head of Delegation
Mr Cesar Jose MAPHOSSA
Director of the Maritime Inspection
Ministry of Sea, Inland Waters and Fisheries
Phone: + 2588284330230
E-mail: cmaphossa@yahoo.com.br

Mr Leonid Chimarizene
National Director of Operations
Ministry of Sea, Inland Waters and Fisheries
E-mail: leonidmz@gmail.com

МЬЯНМА

Ms Than Than Lwin
Deputy Director
Department of Fisheries
Phone: +95 94 207 72083
E-mail: than2lwin@gmail.com

Mr Aung Naing SOE
First Secretary/Alternate Perm. Rep. to FAO
Embassy of the republic of the Union of
Myanmar
E-mail: oungnaing11@gmail.com

НАМИБИЯ

Mr Hafeni Naftali Gamaliel MUNGUNGU
Director of Operations
Ministry of Fisheries and Marine Resources
E-mail: Hafeni.Mungungu@mfmr.gov.na

НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ

Head of Delegation
Mr Andrew WRIGHT
Team Leader
International Fisheries Compliance
Ministry for Primary Industries
Phone: +64 4 819 4757
E-mail: andrew.wright@mpi.govt.nz

Ms Monique MESSINA
International Compliance Advisor
International Fisheries Compliance
Ministry for Primary Industries
Phone: +64 4 8312126
E-mail: monique.messina@mpi.govt.nz

НИКАРАГУА

Ms Brenda BRENES
Subdirectora General
Monitoreo Vigilancia y Control
Instituto Nicaragüense de la Pesca y
Acuicultura (INPESCA)
E-mail: bbrenes@inpesca.gob.ni

НОРВЕГИЯ

Ms Eve DE CONING
Specialist Director
Ministry of Trade, Industry and Fisheries
E-mail: eco@nfd.dep.no

Mr Thord MONSEN
Head
Strategic Fisheries Compliance Section
Directorate of Fisheries
E-mail: thord.monsen@fiskeridir.no

Mr Olav Henrik NORHEIM
Deputy Director General
Governance and Fisheries Crime Section
Fisheries Department
Ministry of Trade, Industry and Fisheries
E-mail: olav.norheim@nfd.dep.no

Mr Per WANGENSTEN
Senior Adviser
Strategic Fisheries Compliance Section
Directorate of Fisheries
Phone: +47 977 11 421
E-mail: per.wangensten@fiskeridir.no

ОМАН

Mr Assad AL AAMRI
Director
Department of Fisheries
E-mail: assadfc@gmail.com

Mr Ali AL BUSAIDI
Head
Costal and Commercial Fishing Fleet
Department
Phone: + 968 96156144
E-mail: tidaq@hotmail.com

Mr Muslam bin Salem RAFEET
Assistant General Director for Fisheries
Department of Fish Licensing and Surveillance
Ministry of Agriculture, Fisheries Wealth and
Water Resources
Phone: +968 99698748
E-mail: musallemr@gmail.com

ПАНАМА

Head of Delegation
Ms Flor de Maria TORRIJOS ORO
Administradora General
Aquatic Resources Authority
Phone: +507 6671 1503
E-mail: ftorrijos@arap.gob.pa

Mr Francisco TAJU GUARDIA
General Director
Monitoring Control and Surveillance
E-mail: ftaju@arap.gob.pa

ПЕРУ

Head of Delegation

Mr Javier GAVIOLA TEJADA

Director General de la Dirección General de Supervisión, Fiscalización y Sanción

Ministerio de la Producción del Perú

Phone: +511 616 2222

E-mail: jgaviola@produce.gob.pe

Mr María Carolina CARRANZA NÚÑEZ

Representante Permanente Alterno del Perú

Phone: 3391697461

E-mail: ccarranza@ambasciataperu.com

Mr Johnny GONZALES CARMEN

Profesional de la Dirección de Vigilancia y

Control, Viceministerio de Pesca y

Acuicultura, Ministerio de la Producción del Perú

Phone: (01) 616 2222

E-mail: jgonzalesc@produce.gob.pe

Ms Rosa Hilaria RAMIREZ ONTANEDA

Directora General de Supervisión,

Fiscalización y Sanción de Pesca y

Acuicultura, Viceministerio de Pesca y Acuicultura,

Ministerio de la Producción del Perú

E-mail: rramirezo@produce.gob.pe

Mr Juan Camilo RÍOS HORNA

Profesional de la Dirección de Supervisión y

Fiscalización, Viceministerio de Pesca y

Acuicultura,

Ministerio de la Producción del Perú

Phone: (01) 616 2222

E-mail: dsf_pa_temp160@produce.gob.pe

ФИЛИППИНЫ

Mr Rogelio GOCOTANO

Fishing Regulations Officer

Bureau of Fisheries and Aquatic Resources

E-mail: slazenger1925@gmail.com

Mr Glenn J. PADRO

Senior Fishing Regulations Officer

Bureau of Fisheries and Aquatic Resources

E-mail: glennpadro@gmail.com

Mr Zaldy P. PEREZ

Assistant Director for Administrative Services

Bureau of Fisheries and Aquatic Resources

E-mail: zperez@bfar.da.gov.ph

РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ

Mr Moontae HONG

Assistant Director

Fisheries Monitoring Center

Phone: +82 051 4401421

E-mail: mm4love@korea.kr

Mr Yoonsuk JUNG

Deputy Director

Distant Water Fisheries Division

Ministry of Oceans and Fisheries

Phone: + 82442005368

E-mail: henato@korea.kr

Ms Min Kyung KIM

Deputy Director

National Fishery Products

Quality Management Service

Ministry of Oceans and Fisheries

E-mail: kyung91206@korea.kr

Ms Jooyoun LEE

Policy Analyst

Distant Water Fisheries Division

Ministry of Oceans and Fisheries

E-mail: sporyoun@korea.kr

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

Ms Anastasia PODOLYAN

Deputy Head of Division

Federal Agency of Fisheries

Permanent Mission of the

Russian Federation to FAO

Phone: +749 598 706 76

E-mail: podolyan_as@fishcom.ru;

pr-italy@fishcom.ru

СЕНТ-КИТС И НЕВИС

Mr Marc WILLIAMS

Director

Department of Marine Resources

E-mail: Marc.Williams@gov.kn

СЕНЕГАЛ

Head of Delegation
Mr Diamé NDIAYE
Inspecteur des pêche, Chef de Brigade
Direction de la Protection et de la Surveillance
des Pêches
Ministère des Pêches et de l'Economie
maritime
Phone: +221 77 5449566
E-mail: diamendiaye2@yahoo.fr

Ms Magatte Birama Diop
Inspecteur des pêche
Direction de la Protection et de la Surveillance
des Pêches
Ministère des Pêche et de l'Economie Maritime
E-mail: biiirrouu@gmail.com

СЕЙШЕЛЬСКИЕ ОСТРОВА

Mr Roddy Allisop
Head
Fisheries Monitoring Center
The Seychelles Fishing Authority
Phone: +248 252 2674
E-mail: rallisop@sfa.sc

ЮЖНАЯ АФРИКА

Mr Mqondisi NGADLELA
Director
Intergovernmental and International Relations
National Department of Forestry, Fisheries and
Environment
Phone: +274 15854051
E-mail: MNgadlela@dfpe.gov.za

Mr Vico THEMBALETHU
Director
Fisheries Protection Vessels
Department of Forestry, Fisheries and
Environment
Phone: + 27214023074
E-mail: tvico@dfpe.gov.za

ШРИ-ЛАНКА

Head of Delegation
Ms Sandamali HERATH
Deputy Director
Department of Fisheries & Aquatic Resources
E-mail: hlsherath@gmail.com

Mr Thammahetti M.D.T. PEIRIS
Assistant Director
Department of Fisheries and Aquatic
Resources
E-mail: dineshdfar@gmail.com

ТАИЛАНД

Head of Delegation
Mr Taworn THUNJAI
Deputy Director-General
Ministry of Agriculture and Cooperatives
E-mail: plachon@yahoo.com

Mr Kamonchai IMNOI
Fishery Biologist
Fishing and Fleets Management Division
Ministry of Agriculture and Cooperatives
E-mail: kamonchait@gmail.com

Ms Minthita JORPAD
Fishery Biologist
Fishing and Fleets Management Division
Ministry of Agriculture and Cooperatives
E-mail: mint.jongpard@gmail.com

Mr Thira RODCHEVID
Fishery Biologist
Fishing and Fleet Management Division
Department of Fisheries
Ministry of Agriculture and Cooperatives
E-mail: thirar.dof@gmail.com

Ms Jitpisut SANBOONPENG
Fishery Biologist, Practitioner Level
Fishing and Fleets Management Division
Ministry of Agriculture and Cooperatives
E-mail: pompam58@gmail.com

Ms Nalinee UYSUWAN
Fishery Biologist, Practitioner Level
Fishing and Fleets management Division
Ministry of Agriculture and Cooperatives
E-mail: nalinee.uyсуwan@gmail.com

Ms Sirikan YEAMUBON
Fishery Biologist
Ministry of Agriculture and Cooperatives
E-mail: sirikanye@fisheries.go.th

ТИМОР-ЛЕШТИ

Mr Pedro Antero Maria RODRIGUES
Chief
Department of Surveillance for Marine
Resource Management
Ministry of Agriculture and Fisheries
E-mail: pamrodrigues@maf.gov.tl

Ms Maria SARMENTO TAE
Communication Officer
National Directorate of Inspection for Fisheries
and Aquatic Resources
Ministry of Agriculture and Fisheries
E-mail: mariaetae17@yahoo.com

ТОГО

Mr Ali DOMTANI
Directeur
Direction des Pêches et de l'Aquaculture
Ministre de l'économie maritime, de la pêche
et de la protection côtière
Phone: +228 90006011
E-mail: domtania@yahoo.fr

ТОНГА

Ms Losiline OTUKOLO
Principal Fisheries Officer
Ministry of Fisheries
Phone: +676 7733620
E-mail: losilini@gmail.com

Ms Mele TO'A-ATUEKAHO
Deputy CEO
Ministry of Fisheries
E-mail: meletoaattuekaho@gmail.com

ТРИНИДАД И ТОБАГО

Ms Janelle DANIEL-GOVIA
Senior Fisheries Researcher
Fisheries Division
Ministry of Agriculture, Land and Fisheries
E-mail: janelle.daniel@gmail.com

Ms Nerissa LUCKY
Director of Fisheries
Fisheries Division
Ministry of Agriculture, Land and Fisheries
E-mail: nerissa.lucky@gmail.com

Ms Elizabeth MOHAMMED
Senior Fisheries Officer
Fisheries Division
Ministry of Agriculture, Land and Fisheries
Phone: +1 868 625 9358
E-mail: emohammed.2fdtt@gmail.com

Ms Beena RAMKISSOON
Planning Officer
Agricultural Planning Division
Ministry of Agriculture, Land and Fisheries
E-mail: bpersad@gov.tt

**СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО
ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ
ИРЛАНДИИ**

Head of Delegation
Mr Luke BANTOCK
Team Leader
Illegal, Unreported and Unregulated Fishing
Department of Environment, Food and Rural
Affairs
E-mail: luke.bantock@defra.gov.uk

Ms Gerlinde SCHAEFFTER
Senior Policy Advisor
Illegal, Unreported and Unregulated Fishing
Department of Environment, Food and Rural
Affairs
E-mail: gerlinde.schaeffter@defra.gov.uk

СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ

Head of Delegation
Ms Diedre WARNER-KRAMER
Deputy Director
Office of Marine Conservation
Bureau of Oceans and International
Environmental and Scientific Affairs
United States Department of State
E-mail: warner-kramerdm@state.gov

Ms Colleen BAKER
Foreign Affairs Advisor
Email: bakerca2@state.gov

Ms Alexa COLE
 Director
 Office of International Affairs, Trade, and
 Commerce
 National Marine Fisheries Service
 National Oceanic and Atmospheric
 Administration
 United States Department of Commerce
 E-mail: alexa.cole@noaa.gov

Mr Mahvish MADID
 Attorney Adviser
 Office of the Legal Advisor
 United States Department of State
 E-mail: madadmz@state.gov

Ms Cheri MCCARTY
 Foreign Affairs Specialist
 Office of International Affairs, Trade, and
 Commerce
 National Marine Fisheries Service
 National Oceanic and Atmospheric
 Administration
 United States Department of Commerce
 E-mail: cheri.mccarty@noaa.gov

Ms Kathryn PATTERSON
 Foreign Affairs Specialist
 Office of Law Enforcement, National Marine
 Fisheries Service
 National Oceanic and Atmospheric
 Administration
 United States Department of Commerce

Ms Tara PRAY
 Lieutenant Commander
 Liaison to U.S. Department of State Office of
 Marine Conservation
 United States Coast Guard
 United States Department of Homeland
 Security

Ms Rebecca WINTERING
 Foreign Affairs Officer
 Office of Marine Conservation
 Bureau of Oceans and International
 Environmental and Scientific Affairs
 United States Department of State
 E-mail: winteringrj@state.gov

Mr Callan YANOFF
 Marine Policy Fellow
 Office of Marine Conservation
 Bureau of Oceans and International
 Environmental and Scientific Affairs
 United States Department of State
 Email: yanoffcj@state.gov

УРУГБАЙ

Head of Delegation
 Mr Jaime CORONEL
 Director Nacional de Recursos Acuáticos
 Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca
 Phone: 064821776
 E-mail: jcoronel@mgap.com.uy

Ms Fernanda Tamara ANELO CASARES
 Asesora Letrada
 Dirección Nacional de Recursos Acuáticos
 Phone: +598913 41778
 E-mail: fanelo@mgap.gub.uy

БЪЕТАМ

Ms Phuong Dung NGUYEN THI
 Director
 Directorate of Fisheries
 Department of Science, Technology and
 International Cooperation
 Ministry of Agriculture and
 Rural Development
 Phone: +84 979 822 899
 E-mail: nguyendzung74@gmail.com

Ms Thi Phuong VU
 Senior officer
 International Cooperation Department
 Ministry of Agriculture and Rural
 Development Phone: + 84 43843 7450
 E-mail: vuphuonghtqt@gmail.com

НАБЛЮДАТЕЛИ ОТ ГОСУДАРСТВ- ЧЛЕНОВ ФАО

АЛЖИР

Mr Adel KACIMI
 Inspecteur Principal de la Pêche et de
 l'Aquaculture
 Ministère de la Pêche et des Productions
 Halieutiques
 E-mail: adelkacimi75@gmail.com

БРАЗИЛИЯ

Mr Paulo Jose CHIARELLI VICENTE DE AZEVEDO
Counsellor
Permanent Delegation of Brazil to FAO
E-mail: paulo.chiarelli@itamaraty.gov.br

Mr Diogenes LEMAINSKI
Engineer
Ministry of Fisheries and Aquaculture
E-mail: diogenes.lemainski@agro.gov.br

Mr Alex LIRA
General Statistic Coordinator
Ministry of Fisheries and Aquaculture
E-mail: alex.lira@agro.gov.br

Mr Vitor PONTES
Head of Division
Ministry of Fisheries and Aquaculture
E-mail: vitor.matos@agro.gov.br

Ms Mariana SANTOS LOBATO MARTINS
Coordinator of Industrial Fisheries Management
E-mail: mariana.martins@agro.gov.br

КИТАЙ

Ms Liling ZHAO
Counsellor
Bureau of Fisheries, Ministry of Agriculture and Rural Affairs
E-mail: fishcngov@126.com

КОМОРСКИЕ ОСТРОВА

Mr Boina SAID
Conseiller
Direction Générale des Ressources Halieutiques
Phone: +269 3200833
E-mail: dalaili@live.fr

ЕГИПЕТ

Mr Mohamed ABDEL RAZEK
Fisheries Specialist
Ministry of Agriculture and Land Reclamation
E-mail: abdelrazek.mohamed004@gmail.com

ИНДИЯ

Mr Nitin VERMA
Senior Technical Assistant
Department of Fisheries
Ministry of Fisheries, Animal Husbandry and Dairying
E-mail: ntn.vrma@gov.in

ИРАН

Mr Vahid FOROOZANDEH
Deputy Director General for Fisheries Ports
Iran Fisheries Organization
Phone: +9821 669 41373
E-mail: vahidforoozandeh@yahoo.com

ЯМАЙКА

Mr Charles YOUNG
Legal Officer
National Fisheries Authority
E-mail: charles.young@nfa.gov.jm

ЛАТВИЯ

Mr Artis ABOLTINS
Senior Expert
Strategy Division
Fisheries Department
Ministry of Agriculture
Phone: +37167095040
E-mail: artis.aboltins@zm.gov.lv

МАЛАЙЗИЯ

Mr Nazri bin ISHAK
Director
Policy and Strategic Planning Division
Department of Fisheries
Phone:
E-mail: nazriishak@dof.gov.my

МАЛЬТА

Mr Andrew VELLA CARDONA
Assistant Manager
Phone: +356 2292 6855
E-mail: adam.vella-cardona@gov.mt

Mr Luca PISANI
Principal Scientific Officer
E-mail: luca.pisani@gov.mt

НАУРУ

Mr Julian Itsimaera
Acting Senior Observer Coordinator
Fisheries and Marine Resources Authority
E-mail: julian.itsimaera2016@gmail.com

ПАПУА – НОВАЯ ГВИНЕЯ

Ms Martina Bubula RAGAGALO
Fisheries Inspector
National Fisheries Authority
E-mail: mragegalo993@gmail.com

Mr Aquila SAMPSON
National Fisheries Authority

ПОЛЬША

Mr Stanislaw KASPEREK
Senior Specialist
Marine Fisheries Control
Main Sea Fisheries Inspectorate of Poland
E-mail: stanislaw.kasperek@girm.gov.pl

САМОА

Mr Emalus MALIFA
Fisheries Officers
Ministry of Agriculture and Fisheries
E-mail: emalus.malifa@maf.gov.ws

САУДОВСКАЯ АРАВИЯ

Head of Delegation
Mr Mohammed ALGHAMDI
Permanent Representative of Saudi Arabia to
FAO
Phone: 334 9318382
E-mail: ksamission@gmail.com

Mr Raafat Bin Khaled SAMARALI
Fisheries Researcher
Phone: +39 065740901
E-mail: ksamission@gmail.com;
RSamarali@mewa.gov.sa

СИНГАПУР

Mr Kenneth GOH
Assistant Director
International Relations Division
Singapore Food Agency
E-mail: kenneth_mh_goh@sfa.gov.sg

Mr Calvin HAN
Deputy Director
Operations Policy and Development
Joint Operations Division
Singapore Food Agency
E-mail: calvin_han@sfa.gov.sg

Ms Tingting LIN
Senior Manager
Fishery Ports Team
Southwest Regional Office
Singapore Food Agency
E-mail: lin_tingting@sfa.gov.sg

Mr Weihong NG
Assistant Director
Operations Policy and Development
Joint Operations Division
Singapore Food Agency
E-mail: ng_weihong@sfa.gov.sg

Mr Kihua TEH
Team Lead
Fishery Ports Team
Southwest Regional Office
Singapore Food Agency
E-mail: teh_kihua@sfa.gov.sg

СОЛОМОНОВЫ ОСТРОВА

Ms Charlyn Grace GOLU
Principal Fisheries Officer
Offshore Compliance Unit
Ministry of Fisheries and Marine Resources
E-mail: gcharlyn@fisheries.gov.sb

ИСПАНИЯ

Mr Gonzalo Delgado González
Jefe de Área
Área de Pesca Ilegal
Ministerio de Agricultura, Pesca y
Alimentación
E-mail: gdelgado@mapa.es

ШВЕЦИЯ

Head of Delegation
Mr Fredrik ARRHENIUS
Desk Officer
E-mail: fredrik.arrhenius@gov.se

Ms Julia BJÖRKDAHL
Analyst
E-mail: julia.bjorkdahl@havochvatten.se

Ms Ylva MATTSSON
Senior Advisor
E-mail: ylva.mattsson@havochvatten.se

УКРАИНА

Mr Ihor HONCHARUK
Chief Specialist
International Cooperation of the State Agency
of Melioration and Fisheries
E-mail: igor-goncharuk96@ukr.net

ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ

Mr Mohammed Salman ALHAMMADI
Assistant Undersecretary
Biodiversity and Marine Life Sector
Ministry of Climate Change and Environment
E-mail: msalhammadi@moccae.gov.ae

Mr Maher ALLEGUE
Senior Biologist
Ministry of Climate Change and Environment
E-mail: mballegue@moccae.gov.ae

СВЯТОЙ ПРЕСТОЛ

Ms Marilena MONTANARI
Permanent Observer
Mission of the Holy See to FAO
E-mail: marilena.montanari@gmail.com;
osserfao@mhsfao.va

НАБЛЮДАТЕЛИ ОТ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ, ЕЕ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫЕ УЧРЕЖДЕНИЯ И СВЯЗАННЫЕ С НЕЙ ОРГАНИЗАЦИИ

МЕЖДУНАРОДНАЯ МОРСКАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ

Mr Brice MARTIN-CASTEX
Chief
Internal Oversight and Ethics Office
International Maritime Organization
Phone: +44 77 407 83882
E-mail: bmcastex@imo.org

ОТДЕЛ ПО ВОПРОСАМ ОКЕАНА И МОРСКОМУ ПРАВУ ООН

Mr Zeynep KARACA OGLU
Intern
UN Division for Ocean Affairs and the Law of
the Sea
E-mail: zeynep.Karacaoglu@un.org

УПРАВЛЕНИЕ ООН ПО НАРКОТИКАМ И ПРЕСТУПНОСТИ (УНП ООН) / ВСЕМИРНАЯ ТАМОЖЕННАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ (ВТАО) / ИНТЕРПОЛ

Mr Thomas DIXON
Programme Officer
Passenger and Cargo Border Team
E-mail: thomas.dixon@un.org

Ms Chelsea KEIRSNOWSKI
Intern
Passenger and Cargo Border Team
E-mail: chelsea.keirsnowski@un.org

НАБЛЮДАТЕЛИ ОТ МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ

КОМИССИЯ ПО БЕНГЕЛЬСКОМУ ТЕЧЕНИЮ

Mr Xolela WELLEM
Manager Compliance
Benguela Current Commission
Phone: + 264 644 06901
E-mail: Xolela@benguelacc.org

АГЕНТСТВО ПО РЫБОЛОВСТВУ ФОРУМА ТИХООКЕАНСКИХ ОСТРОВОВ

Ms Yaniba Koimilla ALFRED
Catch Documentation Scheme
Technical Advisor
Pacific Islands Forum Fisheries Agency
Phone: +677 2124
E-mail: yaniba.alfred@ffa.int

Ms Luisa TAGICAKIBAU
Project Coordinator
Pacific Islands Forum Fisheries Agency
Phone: +677 2124
E-mail: luisa.tagicakibau@ffa.int

МЕЖДУНАРОДНАЯ КОМИССИЯ ПО СОХРАНЕНИЮ АТЛАНТИЧЕСКОГО ТУНЦОВ

Ms Valérie SAMEDY
VMS Manager
International Commission for the Conservation
of Atlantic Tunas
Email: valerie.samedy@iccat.int

КОМИССИЯ ПО РЫБОЛОВСТВУ В СЕВЕРО-ВОСТОЧНОЙ ЧАСТИ АТЛАНТИЧЕСКОГО ОКЕАНА

Mr Hrannar MÁR ÁSGEIRSSON
Monitoring Control and Surveillance Officer
North-East Atlantic Fisheries Commission
Phone: +44 20 7631 0016
E-mail: hrannar@neafc.org

КОМИССИЯ ПО РЫБОЛОВСТВУ В СЕВЕРНОЙ ЧАСТИ ТИХОГО ОКЕАНА

Ms Natsuki HOSOKAWA
Compliance Analyst
North-Pacific Fisheries Commission
E-mail: nhosokawa@npfc.int

ПАРЛАМЕНТСКАЯ АССАМБЛЕЯ СРЕДИЗЕМНОМОРЬЯ

Mr Ofer BERZAK
Expert of Fisheries
Parliamentary Assembly of the Mediterranean
E-mail: progofficer2@pam.it

КОМИССИЯ ПО РЫБОЛОВСТВУ В ЗАПАДНОЙ И ЦЕНТРАЛЬНОЙ ЧАСТЯХ ТИХОГО ОКЕАНА

Ms Eidf SHARP
Assistant Compliance Manager
Western and Central Pacific Fisheries
Commission
Phone: + 642 745 05044
E-mail: eidre.sharp@wcpfc.int

Ms Lara MANARANGI-TROT
Compliance Manager
Western and Central Pacific Fisheries
Commission
Phone: +6 913 2019 92
E-mail: lara.manarangi-trott@wcpfin.int

НАБЛЮДАТЕЛИ ОТ МЕЖДУНАРОДНЫХ НЕПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ

ФОНД ЗА ЭКОЛОГИЧЕСКУЮ СПРАВЕДЛИВОСТЬ

Mr Woojin CHUNG
senior Campaigner
Environmental Justice Foundation
E-mail: woojin.chung@ejfoundation.org

Ms Azizah Nur HAPSARI
Environmental Justice Foundation
E-mail: azizah.hapsari@ejfoundation.org

Ms Sihar Aditia Benrid SILALAH
Environmental Justice Foundation
E-mail: sihar.aditia@ejfoundation.org

ГЛОБАЛЬНЫЙ РЫБОЛОВНЫЙ НАДЗОР

Ms Krizia Denisse MATTHEWS
BARAHONA
International Policy Officer
Global Fishing Watch
Email:
krizia.matthews@globalfishingwatch.org

Ms Courtney FARTHING
International Policy Director
Global Fishing Watch
E-mail: courtney@globalfishingwatch.org

**МЕЖДУНАРОДНАЯ АССОЦИАЦИЯ
ПО ОБЕСПЕЧЕНИЮ УСТОЙЧИВОГО
ПРОИЗВОДСТВА МОРЕПРОДУКТОВ**

Ms Claire VAN DER GEEST
Policy Advisor
International Seafood Sustainability
Foundation
Phone: 61403707105
E-mail: claire.vandergeest@gmail.com

**ОРГАНИЗАЦИЯ "ОХРАНА
ПРИРОДЫ"**

Ms Jun CHENG
Marine Project Officer, Chine Program
The Nature Conservancy Phone: + 86 185 153
69859
E-mail: jun.cheng@tnc.org

Mr Prayekti NINGTIAS
Fisheries Policy Specialist Asia Pacific
E-mail: p.ningtias@ykan.or.id

**БЛАГОТВОРИТЕЛЬНЫЕ ФОНДЫ
ПЬЮ**

Ms Dawn BORG COSTANZI
Senior Officer
Ending Illegal Fishing, International Fisheries
Pew Charitable Trusts
Phone: +44 7487224 031
E-mail: dborgcostanzi@pewtrusts.org

Ms Tahiana FAJARDO
Senior Associate
Pew Charitable Trusts
Phone: + 1 202 740 8808
E-mail: tfajardovargas@pewtrusts.org

Mr Jeong HONGSEOK
Researcher
Pew Charitable Trusts
E-mail: hongseok.0115@cies.re.kr

Ms Elaine YOUNG
Officer
Ending Illegal Fishing, International Fisheries
Pew Charitable Trusts
Phone: +44 748 3436668
E-mail: eyoung@pewtrusts.org

**ПРОДОВОЛЬСТВЕННАЯ И
СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННАЯ
ОРГАНИЗАЦИЯ (ФАО)**

Mr Rajendra ARYAL
FAO Representative
FAO Representation in Indonesia
E-mail: Rajendra.Aryal@fao.org

Ms Teresa AMADOR
Consultant
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: Teresa.Amador@fao.org

Ms Elizabeth-Rose AMIDJOGBE
Legal Consultant
Development Law Service
Legal Office
E-mail: eamidjog@gmail.com

Mr Buba BOJANG
Legal Officer
Development Law Service
Legal Office
E-mail: Buba.Bojang@fao.org

Mr Giuliano CARRARA
Consultant
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: Giuliano.Carrara@fao.org

Ms Shelley CLARKE
Consultant
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: Shelley.Clarke@fao.org

Mr Harriansyah DJUWAHIR
Information resources assistant
FAO Representation in Indonesia
E-mail: Harriansyah.Djuwahir@fao.org

Ms Eimon HTUN
Consultant
Development Law Service
Legal Office
E-mail: Eimon.Htun@fao.org

Mr Daniel MOLINA CARCAMO
Consultant
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: Daniel.MolinaCarcamo@fao.org

Mr Joan Gonzalo PEDROSA CARNEIRO
Consultant
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: joao.pedrosacarneiro@fao.org

Ms Marion PULVANO GUELFİ
Consultant
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: Marion.PulvanoGuelfi@fao.org

Mr Peter SOUTHEN
Consultant
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: peter.southen@fao.org

Mr Javier VILLANUEVA
Fishery Officer
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: Javier.Villanueva@fao.org

Ms Kristín von KISTOWSKI
Consultant
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: Kristin.VonKistowski@fao.org

Ms Chiaki YAMADA
Fishery Officer
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
E-mail: chiaki.yamada@fao.org

Ms Siska WIDYAWATI
National Communication Officer
FAO Representation in Indonesia
E-mail: Siska.Widyawati@fao.org

СЕКРЕТАРИАТ СМГП

Mr Matthew CAMILLERI
Technical Secretary, PSMA
Senior Fisheries Officer
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
FAO
E-mail: Matthew.Camilleri@fao.org

Mr Blaise KUEMLANGAN
Chief
Development Law Service
Legal Office
FAO
E-mail: Blaise.Kuemlangan@fao.org

Mr Ilhwan CHO
Senior Fishery Officer
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
FAO
E-mail: ilhwan.cho@fao.org

Mr Lorenzo COPPOLA
Programme Officer
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
FAO
E-mail: Lorenzo.Coppola@fao.org

Ms Fortuna D'ERRICO
Office Assistant
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
FAO
E-mail: Fortuna.Derrico@fao.org

Ms Minmin LEI
Fisheries Officer
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
FAO
E-mail: Minmin.Lei@fao.org

Ms Alicia MOSTEIRO
Fisheries Officer
Fisheries Global and Regional Processes
Fisheries and Aquaculture Division
FAO
E-mail: Alicia.Mosteiro@fao.org

КРУГ ВЕДЕНИЯ ТЕХНИЧЕСКОЙ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ ПО ОБМЕНУ ИНФОРМАЦИЕЙ

1. Учреждение

Статья 16 Соглашения о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла (СМГП) предусматривает, что Стороны обмениваются информацией через механизм связи, позволяющий осуществлять прямой электронный обмен информацией. Она далее предусматривает, что Стороны сотрудничают в создании механизма обмена информацией, предпочтительно при координации Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО).

Стороны СМГП на первом Совещании Сторон (СС-1) постановили учредить неофициальную Техническую рабочую группу открытого состава по обмену информацией (ТРГ-ОИ), поручив ей подготовку рекомендаций по разработке механизмов обмена данными. ТРГ-ОИ провела два совещания: в апреле 2018 года в Лондоне, Великобритания, и в мае 2019 года в Сеуле, Корея, до утверждения своих Правил процедуры Сторонами СМГП на их втором совещании в Сантьяго, Чили, в июне 2019 года. Третье совещание ТРГ-ОИ состоялось в декабре 2022 года в штаб-квартире ФАО в Риме, Италия, до принятия настоящего Круга ведения.

2. Цель

ТРГ-ОИ готовит рекомендации по техническим и оперативным вопросам, связанным с осуществлением СМГП, уделяя особое внимание обмену информацией в целях выполнения требований Соглашения, в том числе с помощью специально разработанной Глобальной системы обмена информацией (ГСОИ) и вспомогательных информационных систем.

3. Задачи ТРГ-ОИ

3.1. ТРГ-ОИ готовит и представляет на утверждение следующего Совещания Сторон рекомендации и доклады по техническим аспектам электронного обмена информацией, в том числе касающиеся следующих элементов:

- a) определение, формат и использование элементов данных, необходимых для обмена информацией;
- b) применение и разработка или корректировка стандартов данных, применимых к СМГП;
- c) определение, разработка и применение механизмов, процедур и стандартов обмена данными, включая совместимость со Стандартом терминологии по рыбному промыслу для универсального обмена (UN/FLUX) и его использование при обмене информацией, в том числе через ГСОИ и дополнительные информационные системы;
- d) техническое обслуживание, разработка и применение ГСОИ и вспомогательных информационных систем, включая рекомендации по новым функциям (компонентам и функциональным возможностям) в целях выполнения требований СМГП и повышения ее эффективности и обеспечения ее применимости и актуальности на глобальном уровне, по мере необходимости;
- e) рекомендуемый подход к осуществлению, включая постепенное развертывание и различные уровни доступа в зависимости от характера предоставляемой информации, по мере необходимости;
- f) создание финансового механизма, обеспечивающего долгосрочную устойчивость и работоспособность ГСОИ и вспомогательных информационных систем; и

- г) соответствие, элементы и процедуры взаимодействия с другими системами, в том числе других межправительственных организаций, в частности региональных рыбохозяйственных органов, Международной морской организации и Международной организации труда;

3.2. ТРГ-ОИ представляет рекомендации по другим техническим и оперативным вопросам, связанным с осуществлением СМГП, уделяя особое внимание передаче, электронному обмену и публикации информации, включая следующие элементы:

- 3.2.1. разработка или рассмотрение других средств сбора информации, например, с помощью согласованных Сторонами вопросников;
- 3.2.2. разработка руководств пользователей и других учебных материалов, связанных с такими системами;
- 3.2.3. оказание технической помощи развивающимся государствам в области обмена информацией;
- 3.2.4. разработка и пересмотр коммуникационных и просветительских материалов и каналов;
- 3.2.5. разработка средств оценки соблюдения обязательств о представлении отчетности;

3.3. ТРГ-ОИ обеспечивает возможность выражать мнения представителям национальных и региональных администраций, а также внешних субъектов, включая международные организации с аналогичными областями работы, которые могут выступать в качестве поставщиков данных или пользователей систем, и содействует обмену соответствующей информацией о методах их работы и существующих информационных системах.

4. Участие

ТРГ-ОИ открыта для всех Сторон СМГП и уполномоченных наблюдателей в соответствии с правилом 8 Правил процедуры.

5. Председатель

Председатель и заместитель Председателя ТРГ-ОИ избираются на открытии совещания из числа Сторон, принимающих участие в его работе.

6. Порядок работы

- 6.1 ТРГ-ОИ ведет работу на всех шести официальных языках ФАО.
- 6.2 Стороны и наблюдатели уведомляют Секретариат о намерении принять участие в работе совещания ТРГ-ОИ не менее чем за 30 дней до начала такого совещания.
- 6.3 Предварительная повестка дня готовится Секретариатом во взаимодействии с Председателем и заместителями Председателя совещания Сторон. Документы к совещанию публикуются не менее чем за 30 дней до начала работы совещания.

7. Рекомендации

ТРГ-ОИ принимает рекомендации на основе консенсуса.

8. Совещания

ТРГ-ОИ проводит совещания по мере необходимости и в соответствии с решениями Сторон.

9. Расходы

Расходы покрываются в соответствии с положениями правил 10 и 11 Правил процедуры.

10. Доклад о работе

ТРГ-ОИ представляет доклад об итогах работы своего совещания не менее чем за 60 дней до начала работы следующего совещания Сторон и иных совещаний по решению Сторон.

Для служебного пользования

ПРИЛОЖЕНИЕ 4**СТРАТЕГИЯ ПОВЫШЕНИЯ ЭФФЕКТИВНОСТИ СОГЛАШЕНИЯ О МЕРАХ
ГОСУДАРСТВА ПОРТА ПО ПРЕДУПРЕЖДЕНИЮ, СДЕРЖИВАНИЮ И
ЛИКВИДАЦИИ НЕЗАКОННОГО, НЕСООБЩАЕМОГО И НЕРЕГУЛИРУЕМОГО
ПРОМЫСЛА
(БАЛИЙСКАЯ СТРАТЕГИЯ)****А. УВЕЛИЧЕНИЕ КОЛИЧЕСТВА ПРИСОЕДИНИВШИХСЯ СТОРОН И
РАСШИРЕНИЕ УЧАСТИЯ В СМГП**

1. Сторонам следует оказывать поддержку работе в двухстороннем, субрегиональном, региональном и глобальном форматах, направленной на увеличение количества участников, особенно основных государств порта и государств флага, в том числе на основе таких мер, как:

- a. повышение осведомленности и обмен знаниями относительно преимуществ ратификации, принятия или одобрения СМГП;
- b. поощрение государств, не являющихся Сторонами, к осуществлению мер, согласующихся с Соглашением, и к участию в работе его совещаний и, по мере возможности, к активному сотрудничеству со Сторонами в деле осуществления, в том числе путем реагирования на просьбы о предоставлении информации и, при необходимости, принятия соответствующих последующих мер;
- c. оказание поддержки государствам, не являющимся Сторонами Соглашения, в деле наращивания потенциала и достижения готовности к присоединению к Соглашению в качестве одной из его Сторон; и
- d. содействие информированию о преимуществах осуществления СМГП и оказание поддержки государствам, не являющимся Сторонами Соглашения, в деле достижения готовности к присоединению к Соглашению в качестве одной из его Сторон.

**В. ВЫПОЛНЕНИЕ ОБЯЗАННОСТЕЙ СТОРОН ПО ДЕЙСТВЕННОМУ
ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ СМГП*****Укрепление политических, правовых, институциональных и оперативных механизмов***

2. Сторонам следует разработать и по мере необходимости периодически проводить обзор и пересматривать национальные политические, правовые, институциональные и оперативные механизмы в целях решения таких задач, как:

- a. осуществление СМГП и соответствующих международных инструментов и мер по борьбе с ННН-промыслом и деятельностью в поддержку такого промысла;
- b. обеспечение своевременного и эффективного исполнения мер государства порта (МГП) и осуществление необходимых последующих действий;
- c. укрепление межучрежденческого сотрудничества, направленного на действенное и эффективное осуществление СМГП; и
- d. распространение информации о передовых методах и опыте эффективного осуществления СМГП и обмен такой информацией между Сторонами.

Интеграция и координация на национальном и региональном уровнях

3. Сторонам на национальном уровне следует:

- a. включить положения СМГП о МГП в свои национальные механизмы управления и нормативного регулирования, в том числе в системы мониторинга, контроля и наблюдения (МКН) и обеспечения применения положений Соглашения;

- b. признать, что МГП и СМГП применимы в отношении всего сектора рыболовства, включая подсектор маломасштабного промыслового рыболовства (ММП), особенности которого следует должным образом учитывать при разработке и осуществлении мер, включая меры, связанные с развитием потенциала, для удовлетворения конкретных потребностей развивающихся стран;
- c. поощрять основанный на оценке рисков подход к применению МГП, с тем чтобы такие меры способствовали борьбе с ННН-промыслом и деятельностью, обеспечивающей такой промысел; и
- d. укреплять сотрудничество между ведомствами, осуществляющими МГП, и, по мере необходимости, включать МГП в механизм контроля со стороны государства порта (КГП) более широкого плана.

4. Сторонам, являющимся Договаривающимися Сторонами или членами региональных рыбохозяйственных органов (РРХО), в частности региональных организаций по управлению рыболовством (РФМО), либо участвующим в работе таких РФМО, следует содействовать принятию МГП и их гармонизации с положениями СМГП, в том числе путем введения новых и пересмотренных мер по сохранению рыбных запасов и управлению ими (МСУ).

Сотрудничество и обмен информацией

5. Сторонам к концу 2023 года следует представить сведения о НК и НП и обеспечивать актуальность такой информации.

6. Сторонам и ФАО следует наладить сотрудничество в целях обеспечения полномасштабного функционирования Глобальной системы обмена информацией (ГСОИ) к концу 2023 года. Им, в частности, рекомендуется:

- a. наладить полноценное сотрудничество с РРХО и государствами, не являющимися Сторонами, в целях поддержки использования ГСОИ;
- b. изыскивать возможности для последовательного совершенствования ГСОИ, в частности, путем поддержки полноценного участия развивающихся государств; и
- c. рассмотреть вопрос о включении в ГСОИ дополнительных параметров, согласованных на будущих совещаниях Сторон, таких как предварительные запросы о заходе в порт, которые будут применяться на добровольной основе.

7. Сторонам, являющимся Договаривающимися Сторонами, членами или участниками РРХО, в частности РФМО, а также ФАО, следует призывать Стороны или членов таких РРХО, располагающих электронными системами обмена информацией, наладить сотрудничество с ГСОИ в качестве средства обмена информацией, связанной с осуществлением их МГП, и принять меры по обеспечению совместимости, интероперабельности и конфиденциальности обмена информацией с ГСОИ; им также следует призвать РРХО, не располагающие электронными системами обмена информацией, рассмотреть вопрос об использовании ГСОИ в качестве средства обмена информацией об их МГП. ФАО следует наладить взаимодействие с РРХО, в частности с РФМО, в целях содействия устранению барьеров для обмена информацией через ГСОИ.

Заход в порты и их использование

8. С учетом требований СМГП Сторонам рекомендуется обеспечивать:

- a. межведомственную координацию и сотрудничество по вопросам разрешений и отказов в заходе в порты, а также разрешений на использование и отказов в использовании портов по запросу иностранных рыбопромысловых судов;
- b. своевременный обмен информацией между профильными ведомствами по мере необходимости;
- c. наличие четких опубликованных требований и процедур, касающихся захода в порт, которые включают сбор перечисленной в Приложении А информации об иностранном

рыбопромысловом судне, подавшем предварительный запрос о заходе в порт (ПЗЗП), требования к оформлению ПЗЗП и порядок его подачи в назначенное национальное ведомство, которое затем уведомляет все остальные профильные ведомства; и

- d. метод информирования иностранного рыбопромыслового судна, подавшего соответствующий ПЗЗП, о разрешении на заход в порт или отказе в заходе в порт.

9. В соответствующих случаях Сторонам следует рассмотреть вопрос о том, чтобы одним из условий и требований, связанных с ПЗЗП, была подача судном декларации о перегрузке или выгрузке, как это предусмотрено Добровольными руководящими принципами перегрузки.

10. Государствам флага, государствам порта, прибрежным государствам и РФМО следует взаимодействовать и своевременно реагировать на запросы государства порта, связанные с предоставлением разрешения на заход в порт или отказом на заход в порт.

11. Сторонам предлагается рассмотреть целесообразность введения требований и процедур в отношении:

- a. захода иностранных рыбопромысловых судов в порты или внутренние воды в случае форс-мажорных обстоятельств или бедствия, а также рассмотреть вопрос об организации специальных акваторий для безопасного убежища, карантина или проведения предварительных инспекций; и
- b. использования судами порта в целях обеспечения безопасности или охраны здоровья экипажа или сохранности судна, при условии, что необходимость в этом должным образом доказана.

Инспекции и последующие действия

12. Сторонам на национальном уровне и в рамках РФМО, членами которых они являются, рекомендуется проработать следующие вопросы:

- a. минимальный годовой уровень инспектирования и ежегодное информирование Секретариата о количестве запросов о заходе в порт, количестве заходов в порт и уровне инспектирования, установленном для достижения целей Соглашения, соответственно;
- b. проведение надлежащим образом разработанной и регулярно пересматриваемой оценки рисков с учетом информации, которой обмениваются государство порта, заинтересованные прибрежные государства, государства флага, заинтересованные РФМО, ФАО и другие профильные международные организации, а также изменений, внесенных в рыбопромысловые нормы и правила;
- c. укрепление межведомственного сотрудничества и обмена информацией по вопросам внедрения и использования оценки рисков, а также, при необходимости, распределение конкретных рисков между соответствующими ведомствами в соответствии с их мандатами;
- d. наличие процедур проведения инспекций, в том числе во взаимодействии с другими ведомствами, в соответствии с Приложением В, включая изучение документации и физический осмотр судна, орудий лова и уловов;
- e. разработка регулярной программы подготовки инспекторов, как минимум соответствующей рекомендациям по подготовке инспекторов, приведенным в Приложении Е, и с учетом рекомендаций ФАО по вопросам обучения; и
- f. наличие процедур и порядка принятия правоприменительных мер в связи с нарушениями внутреннего законодательства государства порта, выявленными в ходе инспекции, включая, при необходимости, координацию с соответствующим правоохранительным органом.

13. Соответствующим ведомствам Сторон следует проводить инспекцию судов на скоординированной и эффективной основе и обеспечить своевременно ведение четкой, полной

и прозрачной документации о результатах таких инспекций, в соответствии с Приложением С, и оперативно уведомлять о ее результатах, как это предусмотрено статьями 15 и 16.

14. Сторонам рекомендуется создать национальные базы данных для занесения результатов инспекций, особенно в случаях выявления нарушений, и при необходимости оперативно предоставлять доступ к таким записям через национальные механизмы межведомственного обмена информацией.

Роль государств флага

15. Сторонам, а также государствам, не являющимся Сторонами Соглашения, действующим в качестве государств флага, следует регистрировать в ГСОИ меры, принятые ими в отношении судов, которые в результате осуществления предусмотренных Соглашением мер государства порта были уличены в ведении ННН-промысла, и им также рекомендуется уполномочивать государства порта, обнаружившие, что суда, которые ходят под их флагом, ведут ННН-промысел, на принятие принудительных мер в отношении таких судов.

16. Сторонам, действующим в качестве государства флага, в случае если они имеют основания полагать, что судно, имеющее право плавать под их флагом, ведет ННН-промысел или связанную с таким промыслом деятельность, запрашивает разрешение на заход в порт или находится в порту другого государства, следует направлять в такое государство просьбу о проведении инспекции данного судна или о принятии иных мер в соответствии с СМГП.

Развитие потенциала

17. Сторонам следует:

- a. активизировать усилия по наращиванию потенциала, направленные на повышение эффективности осуществления СМГП, и разработать новые инициативы по наращиванию потенциала и обучению с целью устранения политических, правовых, институциональных, технических и оперативных пробелов, в том числе в вопросах обеспечения межведомственной координации, обмена информацией, МКН, инспекций, соблюдения и правоприменения;
- b. вносить добровольные взносы в целевой фонд, учрежденный в соответствии с частью 6 СМГП, который находится в ведении ФАО, или взносы на нужды конкретных проектов и программ в поддержку осуществления СМГП;
- c. при содействии консультирующих Секретариат экспертов обмениваться информацией о примерах передовой практики осуществления МГП, включая меры, предусмотренные СМГП, МСУ, которые включают МГП, и соответствующие региональные и международные документы по борьбе с ННН-промыслом и связанной с таким промыслом деятельностью;
- d. с помощью приложения портала ФАО "Укрепление потенциала" обеспечить эффективный обмен информацией об имеющихся программах, проектах и мероприятиях по развитию потенциала и профессиональной подготовке, ориентированных на Стороны СМГП;
- e. поддерживать инициативы по развитию потенциала, совместно организуемые и осуществляемые Секретариатом СМГП или ФАО в сотрудничестве с секретариатами других международных документов, которые дополняют осуществление СМГП или способствуют ему; и
- f. углублять координацию между донорами в рамках инициатив по наращиванию потенциала и оказанию помощи.

Взаимосвязь с международным правом и иными международными инструментами

18. Сторонам по мере необходимости следует определить международные инструменты, касающиеся рыболовства² или влияющие на него, и обеспечить осуществление таких инструментов в комплексе с СМГП, с тем чтобы содействовать поступлению в порты только рыбы и рыбопродуктов, полученных на законных основаниях.

19. Сторонам следует составить перечень используемых в Соглашении терминов и согласовать их четкие определения с учетом определений, используемых в других документах ФАО, включая Добровольные руководящие принципы перегрузки.

С. МЕХАНИЗМЫ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ЧАСТИ 9 (МОНИТОРИНГ, ОБЗОР И ОЦЕНКА)

20. Сторонам следует продолжать проводить самооценку осуществления Соглашения на основе вопросника по СМГП. Сторонам предлагается рассмотреть вопрос о дополнительных средствах мониторинга осуществления Соглашения. В соответствии со статьей 24 Соглашения, Сторонам во взаимодействии с Бюро и Секретариатом следует рассмотреть вопрос о проведении дополнительных совещаний по обзору хода осуществления.

21. В ходе совещаний Сторон (СС) Сторонам и, при необходимости, другим государствам-наблюдателям следует отчитываться о ходе работы и своих усилиях по осуществлению СМГП на пленарном или профильном заседании в рамках совещаний Сторон.

22. Сторонам следует обеспечить регулярный мониторинг осуществления Соглашения с учетом всех соответствующих данных, в том числе обобщенных данных, представляемых Секретариатом на основе вопросников, а также принимая во внимание данные об использовании ГСОИ, итоги региональных координационных совещаний и сведения по линии рабочей группы по эффективному осуществлению, которая будет учреждена путем изменения круга ведения существующей Специальной рабочей группы по Стратегии, при наличии финансирования.

Д. ОБЕСПЕЧЕНИЕ ЭФФЕКТИВНОГО И УСТОЙЧИВОГО ФУНКЦИОНИРОВАНИЯ СОГЛАШЕНИЯ

23. Стороны признают растущие потребности в людских и финансовых ресурсах, обусловленные увеличением количества Сторон Соглашения и проводимых совещаний, а также необходимостью разработки инструментов в поддержку эффективного осуществления Соглашения. В этой связи:

- a. Стороны рассмотрят любые варианты реагирования на эти потребности с учетом приоритетного характера борьбы с ННН-промыслом и важности эффективного осуществления СМГП для успеха в этой борьбе; и
- b. в качестве первого шага и в соответствии с подпунктом 5 пункта 11 Правил процедуры совещания Стороны просят ФАО в лице ее Генерального директора обратить внимание руководящих органов ФАО на необходимость приведения финансовых и людских ресурсов, обеспечивающих функционирование Секретариата, а также административных и оперативных функций Соглашения, в соответствие с этими приоритетами и потребностями.

² В число международных инструментов, касающихся рыболовства или влияющих на него, входят: Конвенция Организации Объединенных Наций по морскому праву; Соглашение об осуществлении положений Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года, которые касаются сохранения трансграничных рыбных запасов и запасов далеко мигрирующих рыб и управления ими; Соглашение о содействии соблюдению рыболовными судами в открытом море международных мер по сохранению живых ресурсов и управлению ими; Кодекс ведения ответственного рыболовства и другие разработанные на его основе добровольные инструменты, включая Добровольные руководящие принципы перегрузки; конвенции и соглашения об учреждении РФМО; и иные профильные инструменты.

Е. МОНИТОРИНГ И ОБЗОР СТРАТЕГИИ

24. Сторонам в рамках мониторинга и обзора хода осуществления Соглашения следует по мере необходимости, но не реже чем один раз в четыре года обновлять настоящую Стратегию с учетом решений, принятых Сторонами в ходе своих совещаний.

25. В этой связи Стороны поручают Секретариату составить сборник принятых ими решений.

Для служебного пользования

ВОПРОСНИК ДЛЯ ОБЗОРА И ОЦЕНКИ ЭФФЕКТИВНОСТИ СОГЛАШЕНИЯ О МЕРАХ ГОСУДАРСТВА ПОРТА

Цель настоящего вопросника – обеспечить Стороны необходимой информацией для обзора и оценки эффективности достижения поставленной в Соглашении цели. Сторонам рекомендуется представлять как можно больше информации и в том объеме, в каком они считают это целесообразным, и, кроме того, они могут использовать поле для комментариев для уточнения представленных ответов. Используемый при составлении вопросника подход и его формат аналогичны подходу и формату вопросника по Кодексу ведения ответственного рыболовства. Обобщенные результаты будут представлены на совещании Сторон СМГП.

Настоящий вопросник может быть изменен и адаптирован в соответствии с пожеланиями Сторон. В поле для комментариев также можно оставлять замечания и предложения по уточнению формулировки вопроса, а в случае если Сторона оставляет вопрос без ответа, разъяснения причин, по которым ответ дан не был. Эти замечания помогут Сторонам в доработке и совершенствовании самого вопросника, с тем чтобы он лучше отвечал поставленным целям.

Вопросы, отмеченные *, являются необязательными и предназначены для получения дополнительной информации, которая может быть полезна Сторонам в процессе рассмотрения и оценки.

[будет добавлена шкала от 1 до 5, аналогичная вопроснику по КВОР]

Перечень терминов, используемых в настоящем вопроснике

Соглашение – Соглашение о мерах государства порта (СМГП)

ФАО – Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций

МПО – межправительственная организация

ННН-промысел – незаконный, несообщаемый и нерегулируемый промысел

МКН – мониторинг, контроль и наблюдение

СМС – система мониторинга судов

СИА – система автоматической идентификации

НПО – неправительственная организация

МГП – меры государства порта

РФМО/РФМА – региональная организация по управлению рыболовством / региональные договоренности по управлению рыболовством

Номер вопроса	Вопросы	Тип ответа	Комментарии
	Применение (Статья 3)		
1.1	Анализировала ли ваша страна свое законодательство, чтобы установить, обеспечивает ли оно надлежащую нормативно-правовую базу для выполнения обязательств по Соглашению?	да/нет	
1.1.1	Требовалось ли внести в законодательство вашей страны изменения для обеспечения возможности соблюдения и выполнения обязательств по Соглашению?	да/нет	
1.1.1	В какой степени ваша страна осуществила процедуры (если это было необходимо) по внесению изменений в законодательство в целях выполнения обязательств по Соглашению?	по шкале от 1 до 5	
1.1.2	В случае отрицательного ответа укажите, планирует ли правительство вашей страны пересмотр национального законодательства в целях обеспечения соблюдения обязательств по Соглашению?	да/нет	
1.2	Сотрудничает ли ваша страна с соседними странами в деле профилактики ННН-промысла среди рыбаков, занимающихся кустарным промыслом для собственных нужд?	да/нет/ответа нет	
1.2.2	Действуют ли в вашей стране меры, призванные обеспечить, чтобы такие суда не вели ННН-промысел и не осуществляли связанную с таким промыслом деятельность?	да/нет	
1.3	Действует ли в вашей стране процедура, позволяющая определить, была ли ранее выгружена рыба, находящаяся на борту судна-контейнеровоза, для применения исключения, предусмотренного статьей 3(b)?	да/нет	
1.3.1*	Бывали ли в вашей стране случаи, когда на судне-контейнеровозе обнаруживалась ранее не выгружавшаяся рыба?	да/нет/ответа нет	
1.3.1.1*	В случае положительного ответа на вопрос 1.3.1 укажите, был ли такой продукт получен в результате ННН-промысла?	да/нет	
1.3.2*	Бывали ли в вашей стране случаи, когда на судне-контейнеровозе обнаруживалась ранее не выгружавшаяся рыба, выловленная в результате ННН-промысла?	да/нет/ответа нет	

1.4	Применяет ли ваша страна Соглашение в отношении судов, зафрахтованных вашей страной исключительно для ведения промысла в районах, которые находятся под вашей национальной юрисдикцией, и действующих в соответствии с указаниями властей вашей страны?	да/нет/ответа нет	
1.4.1	Предусмотрены ли в вашей стране меры в отношении таких судов, которые были бы столь же эффективны, что и меры контроля, принимаемые в отношении судов, эксплуатируемых под флагом вашей страны?	да/нет	
	Взаимосвязь с международным правом и иными международными документами (Статья 4)		
2.1	Осуществляет ли ваша страна какие-либо связанные с СМГП меры во исполнение требований соответствующих РФМО/РФМА, участником которых она является?	да/нет/ответа нет	
	Интеграция и координация на национальном уровне (Статья 5)		
3.1	Принимает ли ваша страна меры по обмену информацией между профильными национальными ведомствами и координации их деятельности по выполнению Соглашения и в какой степени?	по шкале от 1 до 5	
3.2*	Какие из перечисленных министерств и ведомств принимают участие в осуществлении Соглашения:	-	
3.3.1	таможенные службы	да/нет	
3.3.2	рыбохозяйственные органы	да/нет	
3.3.3	санитарные службы	да/нет	
3.3.4	иммиграционные службы	да/нет	
3.3.5	морская администрация	да/нет	
3.3.6	военно-морские силы/береговая охрана	да/нет	
3.3.7	полиция	да/нет	
3.3.8	портовые власти	да/нет	

3.3.9	ветеринарные/карантинные службы	да/нет	
3.3.10	торговые организации	да/нет	
3.3.11	трудовые организации	да/нет	
3.3.12	другое (укажите)	да/нет	
3.4	Приняла ли ваша страна меры по интеграции МГП с другими мерами по предупреждению, сдерживанию и ликвидации ННН-промысла, включая те, которые описаны в МПД-ННН ФАО, и в какой степени?	по шкале от 1 до 5	
	Сотрудничество и обмен информацией (Статья 6)		
4.1	С кем осуществляет сотрудничество и/или обмен информацией ваша страна в связи с целями Соглашения для достижения его эффективного выполнения:	-	
4.1.1	другие заинтересованные государства	да/нет	
4.1.2	заинтересованные РФМО/РФМА	да/нет	
4.1.3	ФАО	да/нет	
4.1.4	другие МПО	да/нет	
4.1.5	другое (укажите)	да/нет	
	Назначение портов (Статья 7)		
5.1	Назначила ли ваша страна в соответствии с требованиями Соглашения порты для приема иностранных судов, ведущих рыбный промысел или осуществляющих связанную с промыслом деятельность?	да/нет	
5.1.1*	Ограничивает ли какой-либо из назначенных портов вашей страны выгрузку конкретных видов продукции (например, замороженной, охлажденной, свежей)?	да/нет	

5.1.2*	Ограничивает ли какой-либо из назначенных портов вашей страны выгрузку конкретным временем или днями?	да/нет	
5.1.3*	Ограничивает ли какой-либо из назначенных портов вашей страны перегрузку конкретным временем или днями?	да/нет	
5.2	Передан ли перечень назначенных портов в ФАО?	да/нет	
5.3	Располагает ли каждый из назначенных портов в вашей стране достаточными возможностями для проведения инспекций во исполнение Соглашения и в какой степени?	да/нет	
5.4*	Сколько предварительных запросов о заходе в порт от иностранных рыболовных судов получают ваши назначенные порты в год?	количество запросов	
5.5.1	Сколько иностранных судов в год принимают назначенные вашей страной порты?	количество заходов в порт в год	
5.5.2	Сколько у вас инспекторов для проведения инспекций на национальном уровне?	количество инспекторов	
5.5.3	Сколько инспекций проводится ежегодно?	количество инспекций	
5.6*	Сколько судов ежегодно инспектирует ваша страна из общего количества судов, которым разрешено заходить в назначенные вами порты?	количество инспекций	
	Предварительный запрос о заходе в порт (Статья 8)		
6.1	Требует ли ваша страна подачи предварительного запроса о заходе в порт?	да/нет	
6.1.1	Запрашивает ли ваша страна в качестве минимальной стандартной процедуры информацию, требуемую в Приложении А к Соглашению, прежде чем дать разрешение на заход судна в порт?	да/нет	
6.1.1.1*	Запрашивает ли ваша страна больше информации, чем требуется в Приложении А к Соглашению, в качестве условия для выдачи разрешения на заход судна в порт?	да/нет	Укажите, какого рода информацию запрашивает ваша страна

6.1.2*	Не позднее какого срока необходимо подавать предварительный запрос о заходе в порт? (укажите)	кол-во часов	Добавить поле с дополнительными пояснениями
6.1.3*	Существуют ли особые ситуации, когда применяются иные минимальные сроки подачи предварительного запроса о заходе в порт?	да/нет	Укажите, что это за ситуации и каковы эти сроки
	Заход в порт, разрешение или отказ (Статья 9)		
7.1*	Какие государственные министерства/ведомства осуществляют процедуры и/или мероприятия, связанные с разрешением или отказом в заходе в порт?	-	
7.1.1	таможенные службы	да/нет	
7.1.2	рыбохозяйственные органы	да/нет	
7.1.3	санитарные службы	да/нет	
7.1.4	иммиграционные службы	да/нет	
7.1.5	морская администрация	да/нет	
7.1.6	военно-морские силы / береговая охрана	да/нет	
7.1.7	полиция	да/нет	
7.1.8	портовые власти	да/нет	
7.1.9	ветеринарные/карантинные службы	да/нет	
7.1.10	торговые организации	да/нет	
7.1.11	трудовые организации	да/нет	
7.1.12	другое (укажите)		

7.2	Проводит ли ваша страна по получении предварительного запроса о заходе в порт проверку на причастность соответствующего судна к ННН-промыслу или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла, в целях выдачи или отказа в выдаче разрешения на доступ в порт?	да/нет	
7.2.1*	Существует ли в вашей стране стандартная методика определения причастности судна, подающего запрос о заходе в порт, к ННН-промыслу или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла?	да/нет	
7.2.1.1	Включает ли такая стандартная методика оценку рисков?	да/нет	
7.3*	В рамках осуществления СМГП какие государственные министерства /ведомства в рамках осуществления Соглашения участвуют в принятии решения о выдаче или отказе в выдаче таким судам разрешения зайти в порт?	-	
7.3.1	таможенные службы	да/нет	
7.3.2	рыбохозяйственные органы	да/нет	
7.3.3	санитарные службы	да/нет	
7.3.4	иммиграционные службы	да/нет	
7.3.5	морская администрация	да/нет	
7.3.6	военно-морские силы / береговая охрана	да/нет	
7.3.7	полиция	да/нет	
7.3.8	портовые власти	да/нет	
7.3.9	ветеринарные/карантинные службы	да/нет	
7.3.10	торговые организации	да/нет	
7.3.11	трудовые организации	да/нет	
7.3.12	другое (укажите)	да/нет	
7.4*	В рамках осуществления Соглашения какие государственные министерства /ведомства участвуют в принятии решения об отказе в выдаче таким судам разрешения зайти в порт?	-	

7.4.1	таможенные службы	да/нет	
7.4.2	рыбохозяйственные органы	да/нет	
7.4.3	санитарные службы	да/нет	
7.4.4	иммиграционные службы	да/нет	
7.4.5	морская администрация	да/нет	
7.4.6	военно-морские силы / береговая охрана	да/нет	
7.4.7	полиция	да/нет	
7.4.8	портовые власти	да/нет	
7.4.9	ветеринарные/карантинные службы	да/нет	
7.4.10	торговые организации	да/нет	
7.4.11	трудовые организации	да/нет	
7.4.12	другое (укажите)	да/нет	
7.5	Требуется ли сотрудничество с государством флага судна для принятия решения о разрешении на заход в порт?	да/нет	
7.5.1*	Требуется ли сотрудничество с другими прибрежными государствами для принятия решения о выдаче разрешения на заход в порт?	да/нет	
7.5.2*	Запрашивается ли содействие государства флага судна при принятии решения о разрешении на заход в порт только тогда, когда это обусловлено результатами оценки рисков?	да/нет	
7.6*	Какие источники данных/информации используются для обоснования решения о выдаче разрешения на заход в порт или об отказе в нем?	-	
7.6.1	национальные данные (включая информацию рыбохозяйственных органов и других профильных министерств/ведомств)	да/нет	
7.6.2	СМС	да/нет	

7.6.3	СИА	да/нет	
7.6.4	электронный судово-вой журнал	да/нет	
7.6.5	разрешение/лицензия на промысел	да/нет	
7.6.6	история нарушений	да/нет	
7.6.7	Реестры РФМО/РФМА	да/нет	
7.6.8	данные/информация государства флага	да/нет	
7.6.9	данные/информация других заинтересованных государств (прибрежные государства, государства порта)	да/нет	
7.6.10	Глобальный реестр рыбопромысловых судов, рефрижераторных транспортных судов и судов снабжения	да/нет	
7.6.11	другие региональные и международные реестры судов (укажите)	да/нет	
7.6.12	другое (укажите)	да/нет	
7.7	Действуют ли в вашей стране меры, предусматривающие отказ в разрешении на заход в порт судну при наличии достаточных оснований полагать, что оно вело ННН-промысел или осуществляло деятельность в поддержку такого промысла??	да/нет	
7.7.1*	Отказывала ли ваша страна судну в разрешении на вход в порт при наличии достаточных оснований полагать, что оно вело ННН-промысел или осуществляло деятельность в поддержку такого промысла?	да/нет	
7.8	Доводится ли решение об отказе в заходе в порт, насколько это возможно, до сведения:	-	
7.8.1	государства флага	да/нет	
7.8.2	заинтересованных прибрежных государств	да/нет	
7.8.3	заинтересованных РФМО/РФМА	да/нет	
7.8.4	других заинтересованных международных организаций (укажите)	да/нет	

	Форс-мажор (Статья 10)		
8.1	Действуют ли в вашей стране положения, разрешающие заход в порт по причинам форс-мажора и бедствия в соответствии с международным правом?	да/нет	
	Использование портов (Статья 11)		
9.1*	Какие государственные министерства/ведомства обеспечивают осуществление процедур и/или мероприятий, связанных с разрешением или отказом в заходе в порт?	-	
9.1.1	таможенные службы	да/нет	
9.1.2	рыбохозяйственные органы	да/нет	
9.1.3	санитарные службы	да/нет	
9.1.4	иммиграционные службы	да/нет	
9.1.5	морская администрация	да/нет	
9.1.6	военно-морские силы / береговая охрана	да/нет	
9.1.7	полиция	да/нет	
9.1.8	портовые власти	да/нет	
9.1.9	ветеринарные/карантинные службы	да/нет	
9.1.10	торговые организации	да/нет	
9.1.11	трудовые организации	да/нет	
9.1.12	другое (укажите)	да/нет	
9.2	Существуют ли в вашей стране меры, предусматривающие отказ судну, зашедшему в порт, в использовании таких портов, если она обнаруживает, что:	-	
9.2.1	данное судно не имеет необходимого действующего разрешения на ведение промысла или связанной с промыслом деятельности, требуемого его государством флага?	да/нет	

9.2.2	данное судно не имеет необходимого действующего разрешения на ведение промысла или связанной с промыслом деятельности, требуемого прибрежным государством для районов, находящихся под национальной юрисдикцией данного государства?	да/нет	
9.2.3	имеются явные доказательства того, что находящаяся на борту рыба была выловлена в нарушение соответствующих требований прибрежного государства в отношении районов, находящихся под национальной юрисдикцией данного государства?	да/нет	
9.2.4	государство флага в разумный срок не подтверждает, что находящаяся на борту рыба была выловлена в соответствии с применяемыми требованиями соответствующей РФМО?	да/нет	
9.2.5	имеются разумные основания полагать, что данное судно иным образом участвовало в ННН-промысле или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла?	да/нет	
9.3*	Бывали ли в вашей стране случаи, когда судну отказывали в использовании порта в связи с тем, что:	-	
9.3.1	данное судно не имеет необходимого действующего разрешения на ведение промысла или связанной с промыслом деятельности, требуемого его государством флага?	да/нет	
9.3.2	данное судно не имеет необходимого действующего разрешения на ведение промысла или связанной с промыслом деятельности, требуемого прибрежным государством для районов, находящихся под национальной юрисдикцией данного государства?	да/нет	
9.3.3	имеются явные доказательства того, что находящаяся на борту рыба была выловлена в нарушение соответствующих требований прибрежного государства в отношении районов, находящихся под национальной юрисдикцией данного государства?	да/нет	
9.3.4	государство флага в разумный срок не подтверждает, что находящаяся на борту рыба была выловлена в соответствии с применяемыми требованиями соответствующей РФМО?	да/нет	
9.3.5	имеются разумные основания полагать, что данное судно иным образом участвовало в ННН-промысле или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла?	да/нет	
9.4	В случае отказа в использовании порта уведомляются ли об этом решении, насколько это возможно:	-	
9.4.1	государства флага	да/нет	

9.4.2	заинтересованные прибрежные государства, в соответствующих случаях	да/нет	
9.4.3	заинтересованные РФМО, в соответствующих случаях	да/нет	
9.4.4	другие заинтересованные международные организации (укажите)	да/нет	
9.5	Аннулирует ли ваша страна свой отказ судну в использовании ее порта, если имеются достаточные доказательства, указывающие на то, что основания для отказа были недостаточными или ошибочными, или что такие основания более не применимы?	да/нет	
9.5.1	Если ваша страна аннулирует свой отказ судну в использовании ее порта, информирует ли она незамедлительно об этом те государства, которым было направлено уведомление об отказе?	да/нет	
	Уровни и очередность инспектирования (Статья 12)		
10.1	Существует ли в вашей стране минимальный уровень инспектирования судов, который, по мнению вашей страны, необходим для достижения цели Соглашения?	да/нет	Укажите в %
10.2*	Инспектирует ли ваша страна соответствующее количество судов, заходящих в ее порты, необходимое для достижения годового уровня инспектирования, достаточного для достижения цели настоящего Соглашения?	да/нет комментарий	
10.2.1*	Достигнут ли минимальный уровень инспектирования?	да/нет	
10.3	Существуют ли в вашей стране меры по определению приоритетности подлежащих инспектированию судов:		
10.3.1	суда, которым уже было отказано в заходе в порт или его использовании в соответствии с Соглашением?	да/нет/ответа нет	
10.3.2	суда, просьба об инспектировании которых поступила от других заинтересованных Сторон, государств или РФМО, особенно когда такая просьба подкреплена доказательствами ведения ННН-промысла или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла?	да/нет/ответа нет	
10.3.3	другие суда, в отношении которых есть веские основания полагать, что они вели ННН-промысел или осуществляли связанную с промыслом деятельность в поддержку такого промысла?	да/нет/ответа нет	

10.4*	Бывали ли в вашей стране случаи проведения инспектирования судна в связи с получением следующей информации:		
10.4.1	суда, которым было отказано в заходе в порт или его использовании в соответствии с Соглашением?	да/нет	
10.4.2	суда, просьба об инспектировании которых поступила от других заинтересованных Сторон, государств или РФМО/РФМА, особенно когда такая просьба подкреплена доказательствами ведения ННН-промысла или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла?	да/нет	
10.4.3	другие суда, в отношении которых есть веские основания полагать, что они вели ННН-промысел или осуществляли связанную с промыслом деятельность в поддержку такого промысла?	да/нет	
	Проведение инспекций (Статья 13)		
11.1*	Какие государственные министерства /ведомства проводят инспектирование судов?		
11.1.1	таможенные службы	да/нет	
11.1.2	рыбохозяйственные органы	да/нет	
11.1.3	санитарные службы	да/нет	
11.1.4	иммиграционные службы	да/нет	
11.1.5	морская администрация	да/нет	
11.1.6	военно-морские силы/береговая охрана	да/нет	
11.1.7	полиция	да/нет	
11.1.8	портовые власти	да/нет	
11.1.9	ветеринарные/карантинные службы	да/нет	
11.1.10	торговые организации	да/нет	
11.1.11	трудовые организации	да/нет	

11.1.12	другое (укажите)	да/нет	
11.2	Предусматривают ли процедуры инспектирования в вашей стране и в какой степени:	-	
11.2.1	осуществление функций, предусмотренных Приложением В, в качестве минимального стандарта?	по шкале от 1 до 5	
11.2.2	обеспечение проведения инспекций инспекторами, имеющими соответствующую квалификацию и уполномоченными для этой цели, с учетом положений Приложения Е "Рекомендации по подготовке инспекторов"?	по шкале от 1 до 5	
11.2.3	предъявление инспекторами капитану судна до проведения инспекции соответствующего документа, удостоверяющего личность и полномочия инспекторов?	да/нет	
11.2.4	проверку инспекторами всех соответствующих помещений на судне, сетей и любых других орудий лова, оборудования и всех документов и записей, имеющихся на борту, которые могли бы подтвердить соблюдение применимых мер по сохранению и управлению?	по шкале от 1 до 5	
11.2.5*	обследование рыбы, в том числе путем отбора проб, в целях установления ее количества и состава перед выгрузкой или перегрузкой?	да/нет	
11.2.6*	инспектирование операций выгрузки или перегрузки в целях установления объема и состава улова?	да/нет	
11.2.7*	если да, то как проводится проверка этих операций: полностью или частично?	по шкале от 1 до 5	
11.2.8	требование к капитану судна оказывать инспекторам все необходимое содействие и предоставлять всю необходимую информацию, а также предъявлять соответствующие материалы и документы, которые могут потребоваться, или их заверенные копии?	да/нет	
11.2.9	при наличии соответствующих договоренностей – приглашение государства флага данного судна принять участие в инспектировании?	да/нет	
11.2.10	все возможные усилия для избежания необоснованной задержки судна и для сведения к минимуму вмешательств и неудобств, включая любое не обусловленное необходимостью присутствие инспекторов на борту, а также для избежания действий, которые могли бы негативно повлиять на качество находящейся на борту рыбы?	да/нет	

11.2.11	всемерное содействие общению с капитаном или старшим командным составом экипажа судна, в том числе, если это возможно и необходимо, сопровождение инспектора переводчиком?	да/нет	
11.2.12	проведение инспекций справедливо, открыто и без дискриминации, не создавая помех для судна?	да/нет	
11.2.13	беспрепятственную связь капитана с властями государства флага, в соответствии с международным правом?	да/нет	
	Результаты инспекций (Статья 14)		
12.1	Включает ли ваша страна в письменный отчет о результатах каждой инспекции в качестве минимального стандарта информацию, предусмотренную Приложением С к Соглашению?	да/нет	
12.1.1*	Приводится ли в письменных отчетах информация, не предусмотренная Приложением С к Соглашению?	да/нет	Если да, укажите, какая именно дополнительная информация приводится
12.2.1	Предусмотрена ли в вашей стране система отчетности при выявлении случаев ННН-промысла по результатам инспекции?	да/нет	Если да, укажите эту систему
12.2.2	В случае положительного ответа на вопрос 12.2.1 укажите, эффективно ли работает данная система.	да/нет	
	Передача результатов инспекций (Статья 15)		
13.1	Передает ли ваша страна результаты каждой инспекции государству флага инспектируемого судна?	да/нет/нет ответа	
13.2	Передает ли ваша страна результаты каждой инспекции, соответственно:	-	
13.2.1	государствам, для которых результаты инспектирования являются доказательством того, что данное судно занималось ННН-промыслом или связанной с промыслом деятельностью в поддержку такого промысла в водах, находящихся под их национальной юрисдикцией?	да/нет	

13.2.2	государству, гражданином которого является капитан судна?	да/нет	
13.2.3	РФМО	да/нет	
13.2.4	ФАО	да/нет	
13.2.5	другим заинтересованным международным организациям (укажите)?	да/нет	
	Электронный обмен информацией (Статья 16)		
14.1	Назначен ли в вашей стране орган, действующий в качестве координационного центра для обмена информацией в соответствии с Соглашением?	да/нет	
14.2	Располагает ли ваша страна национальным механизмом связи, позволяющим осуществлять прямой электронный обмен информацией, относящейся к Соглашению?	да/нет	
14.3*	Использует ли ваша страна какой-либо механизм для электронного обмена информацией для взаимодействия с государствами флага, другими государствами порта или прибрежными государствами?	да/нет	Если да, укажите какой
14.3.1	Использует ли ваша страна какие-либо двусторонние механизмы для электронного обмена информацией?	да/нет	Если да, укажите какие
14.3.2	Пользуется ли ваша страна каким-либо региональными электронными механизмами обмена информацией?	да/нет	Если да, укажите какие
14.4	Какова степень соответствия информации, передаваемой с помощью механизмов обмена информацией, Приложению D к Соглашению?	по шкале от 1 до 5	
	Подготовка инспекторов (Статья 17)		
15.1	В какой степени в вашей стране учитываются содержащееся в Приложении Е к Соглашению "Рекомендации по подготовке инспекторов" при подготовке инспекторов?	по шкале от 1 до 5	

15.2*	Проходили ли инспекторы вашей страны курсы подготовки по вопросам, касающимся МГП, проводимые другими странами или организациями?	да/нет	
15.2.1	Если да, укажите эти организации:	-	
15.2.1.1	другие Стороны	да/нет	Если да, укажите какие
	государства, не являющиеся участниками Соглашения	да/нет	Если да, укажите какие
15.2.1.2	ФАО	да/нет	
15.2.1.3	РФМО/РФМА	да/нет	Если да, укажите какие
15.2.1.4	другое (укажите)	да/нет	
	Действия государства порта после проведения инспекции (Статья 18)		
16.1	Если после проведения инспекции имеются веские основания полагать, что судно занималось ННН-промыслом или связанной с промыслом деятельностью в поддержку такого промысла, действует ли в вашей стране процедура оперативного уведомления об этом:	-	
16.1.1	государства флага	да/нет/ответа нет	
	а также, при необходимости:		
16.1.2	заинтересованных прибрежных государств	да/нет	
16.1.3	заинтересованных РФМО/РФМА	да/нет	
16.1.4	других профильных международных организаций (укажите)	да/нет	
16.2	Предусмотрен ли в вашей стране в таких случаях отказ судну в использовании своего порта для выгрузки, перегрузки, упаковки рыбы и для иного портового обслуживания, включая, помимо прочего и переработки рыбы и для иного портового обслуживания, включая, в частности, пополнение топливом и запасами, ремонт и постановку в сухой док, если такие меры еще не были приняты в отношении данного судна согласно Соглашению, включая Статью 4?	да/нет	

16.3*	Бывали ли в вашей стране случаи отказа судам в использовании порта, если по результатам инспекции возникали веские основания полагать, что судно занималось ННН-промыслом или деятельностью, связанной с поддержкой такого промысла?	да/нет	
	Информация о праве обращения в суд в государстве порта (Статья 19)		
17.1	Существует ли в вашей стране процедура обеспечения общедоступности соответствующей информации, касающейся Соглашения, в том числе о мерах, принятых в связи со следующими статьями:		
17.1.1*	Статья 9. Заход в порт, разрешение или отказ	да/нет	
17.1.2*	Статья 11. Использование портов	да/нет	
17.1.3*	Статья 13. Проведение инспекций	да/нет	
17.1.4*	Статья 18. Действия государства порта после проведения инспекции	да/нет	
17.2	Предусмотрено ли в вашей стране предоставление собственнику, оператору, капитану или представителю судна информации о средствах защиты в соответствии с Соглашением в связи с МГП, предпринятыми во исполнение следующих статей:		
17.2.1	Статья 9. Заход в порт, разрешение или отказ	да/нет	
17.2.2	Статья 11. Использование портов	да/нет	
17.2.3	Статья 13. Проведение инспекций	да/нет	
17.2.4	Статья 18. Действия государства порта после проведения инспекции	да/нет	
17.3*	Предоставляла ли ваша страна собственнику, оператору, капитану или представителю судна информацию о средствах защиты в связи с МГП, предпринятыми во исполнение следующих статей:		
17.3.1	Статья 9. Заход в порт, разрешение или отказ	да/нет	
17.3.2	Статья 11. Использование портов	да/нет	
17.3.3	Статья 13. Проведение инспекций	да/нет	

17.3.4	Статья 18. Действия государства порта после проведения инспекции	да/нет	
17.4	Предусмотрены ли в вашей стране меры по информированию государства флага, владельца, оператора, капитана или представителя, в соответствующих случаях, о результатах любых таких мер защиты?	да/нет	
17.5*	Информировала ли ваша страна государство флага, владельца, оператора, капитана или представителя, в соответствующих случаях, о результатах любых таких мер мер защиты?	да/нет	
17.6	Если иные Стороны, государства или международные организации были проинформированы о принятом ранее решении в исполнение статей 9, 11, 13 или 18, предусмотрена ли в вашей стране возможность их уведомления об изменении такого решения?	да/нет	
17.7*	Если иные Стороны, государства или международные организации были проинформированы о принятом ранее решении в исполнение статей 9, 11, 13 или 18, уведомляла ли их ваша страна об изменениях этого решения?	да/нет/ответа нет	
	Роль государства флага (Статья 20)		
18.1	Требуется ли ваша страна, чтобы суда, имеющие право плавать под ее флагом, сотрудничали с государством порта в ходе инспекций, проводимых в соответствии с настоящим Соглашением?	да/нет	
18.2	Обращается ли ваша страна в соответствующих случаях к такому государству с просьбой об инспектировании данного судна или о принятии иных предусмотренных Соглашением мер в соответствии с пунктом 2 Статьи 20 Соглашения?	да/нет/ответа нет	
18.3	Рекомендует ли ваша страна, чтобы суда, имеющее право плавать под ее флагом, осуществляли выгрузку, перегрузку, упаковку и переработку рыбы и пользовались портовыми услугами в портах государств, действующих в соответствии с настоящим Соглашением или согласуясь с ним?	да/нет	
18.4	Если после инспекции государством порта ваша страна получает отчет о проведении инспекции, в котором говорится о наличии веских оснований полагать, что судно, имеющее право плавать под флагом вашей страны, вело ННН-промысел или осуществляло связанную с таким промыслом деятельность, проводит ли она незамедлительное и тщательное расследование данного вопроса и, при получении достаточных доказательств, принимает ли незамедлительные меры воздействия в соответствии со своими законами и нормативными актами?	да/нет	

18.5	Сообщает ли ваша страна в качестве государства флага другим Сторонам, заинтересованным государствам порта и другим государствам, региональным организациям по управлению рыболовством ФАО о действиях, предпринятых ею в отношении судов, имеющих право плавать под ее флагом, которые в результате мер государства порта, принятых в соответствии с Соглашением, были уличены в ННН-промысле или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла?	да/нет	
18.6	Обеспечивает ли ваша страна, чтобы меры, принимаемые в отношении судов, имеющих право плавать под ее флагом, были не менее эффективны с точки зрения предотвращения, сдерживания и ликвидации ННН-промысла и связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла, чем меры, принимаемые в отношении судов, указанных в пункте 1 Статьи 3?	да/нет	
	Потребности развивающихся государств (Статья 21)		
19.1	Получала ли ваша страна внешнюю помощь в целях осуществления СМГП?	да/нет/ответа нет	
19.2	Укажите, от кого именно вы получали внешнюю помощь?	-	
19.2.1	другие государства	да/нет	Если да, укажите какие
19.2.2	ФАО	да/нет	
19.2.3	РФМО/РФМА	да/нет	Если да, укажите какие
19.2.4	другое (укажите)	да/нет	

Дополнительные вопросы:

Присвоен ли всем назначенным портам в вашей стране код в соответствии с ЛОКОД ООН?

ВОПРОСЫ ДЛЯ РФМО/РРРХО/ДРУГИХ ПРОФИЛЬНЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ (ДАЛЕЕ – ОРГАНИЗАЦИЯ)

01. - Приняла ли организация какое-либо решение, меру, рекомендацию или другой документ, соответствующий мерам, предусмотренным в СМГП? Если ответ на вопрос 01 положительный, укажите такое решение, меру, рекомендацию или другой инструмент. Переходите к вопросу 02. Если ответ на вопрос 01 отрицательный, ответьте всего на один дополнительный вопрос: рассматривает ли организация возможность принятия какого-либо решения, меры, рекомендации или другого документа об осуществлении СМГП?
02. - Имеет ли это решение, мера, рекомендация или документ обязательную силу? Если ответ на вопрос 02 отрицательный, то как Стороны/члены ОРГАНИЗАЦИИ применяют такой документ?

Все дальнейшие вопросы касаются этого конкретного решения, меры, рекомендации или другого касающегося осуществления СМГП документа (документов), которые были приняты организациями; далее этот документ будет именоваться "решением (решениями)".

ВОПРОСНИК
ЧАСТЬ 1. ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ
Статья 1. Использование терминов 1. - Включает ли решение (решения) определения, предусмотренные статьей 1 СМГП? Пожалуйста, уточните свой ответ. 2. - Проводится ли в решении (решениях) отдельные определения или проводится иное различие между (рыбным) промыслом и связанной с промыслом деятельностью? 3. - Включены ли в определение судна понятия промысла и связанной с промыслом деятельности?
Статья 3. Применение 1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Сторона/член применяли такие меры к не имеющим права плавать под ее/его флагом судам, которые запрашивают разрешение о заходе в ее порты? Опишите сферу действия решения и укажите, предусматривает ли оно какие-либо исключения. 2. - Применимо ли решение (решения) к кустарному рыбному промыслу, который осуществляется для собственных нужд? 3. - Какие меры предусматривает это решение (решения) в отношении судов-контейнеровозов, перевозящих рыбу, которая была ранее выгружена и выловлена в районе компетенции соответствующей ОРГАНИЗАЦИИ или подпадает под действие правил этой ОРГАНИЗАЦИИ? 4. - Содержит ли решение какие-либо положения о зафрахтованных судах?

5. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Сторона/член применяли в отношении зафрахтованных судов меры, столь же эффективные, что и меры, применяемые в отношении судов, имеющих право плавать под их флагами?
4. Взаимосвязь с международным правом и иными международными документами 1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о применении мер более строгих, чем предусмотренные СМГП?
Статья 6. Сотрудничество и обмен информацией 1. - Предусматривает ли решение (решения) создание механизма сотрудничества и обмена информацией между Сторонами/членами? 2. - Предусматривает ли решение (решения) создание механизма сотрудничества и обмена информацией между Сторонами/членами и заинтересованными государствами, не являющимися участниками Соглашения, ФАО и другими международными организациями и региональными организациями по управлению рыболовством?
ЧАСТЬ 2. ЗАХОД В ПОРТ
Статья 7. Назначение портов 1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены назначали порты, в которые суда могут запрашивать разрешение зайти, и публиковали информацию об этом? 2. - Получает ли ОРГАНИЗАЦИЯ список портов и публикует ли его? 3. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены обладали достаточными возможностями для проведения инспекций в назначенном порту?
Статья 8. Предварительный запрос о заходе в порт 1. - Предусматривает ли решение (решения) положение о том, чтобы Стороны/члены требовали подачи предварительного запроса о заходе в порт? 2. - Включает ли эта минимальная информация все сведения, указанные в приложении А к СМГП? 3. - За какой срок необходимо подавать запрос о заходе в порт?
Статья 9. Заход в порт, разрешение или отказ 1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены принимали решение о выдаче или отказе в выдаче разрешения на заход в порт после проведения надлежащей проверки, в ходе которой будет, в числе прочего, учитываться информация, содержащаяся в предварительном запросе о заходе в порт? 2. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены сообщали о принятом решении капитану судна или его представителю? 3. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены сообщали об отказах в заходе в порт государству флага судна и, в случае необходимости и по мере возможности, заинтересованным прибрежным государствам, региональным организациям по управлению рыболовством и другим международным организациям? 4. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены отказывали судну в заходе в свои порты, если они располагают достаточными доказательствами того, что данное судно занималось ННН-промыслом или связанной с промыслом деятельностью в поддержку такого промысла, в частности сведениями о включении данного судна в список судов, занимающихся таким

промыслом или связанной с промыслом деятельностью, утвержденный соответствующей региональной организацией по управлению рыболовством в соответствии с правилами и процедурами такой организации и согласно нормам международного права?

5. - Допускает ли решение (решения), что Стороны/члены могут разрешить зайти в свой порт судну, если они располагают достаточными доказательствами того, что данное судно занималось ННН-промыслом или связанной с промыслом деятельностью в поддержку такого промысла, исключительно с целью инспекции такого судна и принятия других надлежащих мер в соответствии с международным правом, которые будут как минимум столь же эффективны с точки зрения предотвращения, сдерживания и ликвидации ННН-промысла или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла, что и отказ в заходе в порт?

6. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены отказывали находящемуся в их порту судну в использовании этого порта для выгрузки, перегрузки, упаковки и переработки рыбы и для иного портового обслуживания, включая пополнение топливом и запасами, ремонт и постановку в сухой док, если имеются достаточные доказательства причастности данного судна к ННН-промыслу?

Статья 10. Форс-мажор или бедствие

1. - Предусматривает ли решение (решения) какие-либо форс-мажорные обстоятельства или положения о бедствии, разрешающие судну зайти в порт?

2. - Разрешен ли такой заход в порт только с целью оказания помощи людям, судам или воздушным судам, находящимся в опасности или терпящим бедствие?

3. - Разрешен ли такой заход для каких-либо других целей? Если да, укажите, для каких именно.

ЧАСТЬ 3. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПОРТОВ

Статья 11. Использование портов

1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены отказывали в использовании портов (для выгрузки, перегрузки, упаковки и переработки рыбы, которая ранее не выгружалась, и для иного портового обслуживания, включая, помимо прочего, пополнение топливом и запасами, ремонт и постановку в сухой док) находящемуся в порту судну, если:

- а) эта Сторона/член считает, что данное судно не имеет необходимого действующего разрешения на ведение промысла или связанной с промыслом деятельности, требуемого его государством флага;
 - б) эта Сторона/член считает, что данное судно не имеет необходимого действующего разрешения на ведение промысла или связанной с промыслом деятельности, требуемого прибрежным государством для районов, находящихся под национальной юрисдикцией данного государства;
 - в) эта Сторона/член имеет явные доказательства того, что находящаяся на борту рыба была выловлена в нарушение соответствующих требований прибрежного государства в отношении районов, находящихся под национальной юрисдикцией данного государства;
 - г) государство флага в разумный срок не подтверждает в ответ на запрос государства порта, что находящаяся на борту рыба была выловлена в соответствии с применяемыми требованиями соответствующей региональной организации по управлению рыболовством;
- или

- е) эта Сторона/член имеет разумные основания полагать, что данное судно иным образом участвовало в ННН-промысле или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла, если только судно не докажет:
- і) что оно действовало в соответствии с применяемыми мерами по сохранению и управлению; или
 - іі) в случае предоставления судну персонала, топлива, орудий лова и прочих предметов снабжения в море – что на момент предоставления данное судно не было включено в список судов, занимающихся таким промыслом или связанной с промыслом деятельностью, утвержденный соответствующей региональной организацией по управлению рыболовством в соответствии с правилами и процедурами такой организации и согласно нормам международного права?
2. - Позволяет ли решение (решения) Сторонам/членам, невзирая на все исключения, разрешить использование портовых услуг:
- а) необходимых для обеспечения безопасности или охраны здоровья экипажа или сохранности судна, при условии, что эти потребности должным образом доказаны, или
 - б) в соответствующих случаях, для утилизации судна?
3. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены незамедлительно уведомляли об отказе судну в использовании порта заинтересованные прибрежные государства, региональные организации по управлению рыболовством и другие заинтересованные международные организации?
4. - Предусматривает ли решение (решения) возможность аннулирования Стороной/членом своего отказа судну в использовании порта только при наличии достаточных доказательств, указывающих на то, что основания для отказа были недостаточными или ошибочными, или что такие основания более не применимы?
5. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены в случае аннулирования отказа незамедлительно информировали об этом тех, кому было направлено уведомление?

ЧАСТЬ 4. ИНСПЕКЦИИ И ПОСЛЕДУЮЩИЕ ДЕЙСТВИЯ

Статья 12. Уровни и очередность инспектирования

1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены устанавливали годовой уровень инспектирования, который необходимо достичь?
2. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены уделяли первоочередное внимание инспекциям:
 - a) судов, которым было отказано в заходе в порт или его использовании в соответствии с Соглашением;
 - b) судов, просьба об инспектировании которых поступила от других заинтересованных Сторон, государств или региональных организаций по управлению рыболовством, особенно когда такая просьба подкреплена доказательствами ведения данным судном ННН-промысла или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла; и
 - c) других судов, в отношении которых есть веские основания полагать, что они вели ННН-промысел или осуществляли связанную с промыслом деятельность в поддержку такого промысла?

Статья 13. Проведение инспекций

1. - Устанавливает ли решение (решения) какие-либо функции инспекторов в качестве минимального стандарта? Если да, то соответствует ли этот минимальный стандарт положениям Приложения В к СМГП?
2. Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены при проведении инспекций в своих портах:
 - a) обеспечивали проведение инспекций инспекторами, имеющими соответствующую квалификацию и уполномоченными для этой цели;
 - b) обеспечивали предъявление инспекторами капитану судна до проведения инспекции соответствующего документа, удостоверяющего личность и полномочия инспекторов;
 - c) обеспечивали проверку инспекторами всех соответствующих помещений на судне, находящейся на борту рыбы, сетей и любых других орудий лова, оборудования и всех документов и записей, имеющих на борту, которые могли бы подтвердить соблюдение соответствующих мер по сохранению и управлению;
 - d) требовали, чтобы капитан судна оказывал инспекторам все необходимое содействие и предоставлял всю необходимую информацию, а также предъявлял соответствующие материалы и документы, которые могут потребоваться, или их заверенные копии;
 - e) при наличии соответствующих договоренностей приглашали государства флага данного судна принять участие в инспектировании;
 - f) прилагали все возможные усилия для избежания необоснованной задержки судна с целью сведения к минимуму вмешательства и неудобств, включая любое не обусловленное необходимостью присутствие инспекторов на борту, а также для избежания действий, которые могли бы негативно повлиять на качество находящейся на борту рыбы;
 - g) оказывали всемерное содействие общению с капитаном или старшим командным составом экипажа судна, в том числе, если это возможно и необходимо, сопровождение инспектора переводчиком;
 - h) обеспечивали, чтобы инспекции проводились справедливо, открыто и без дискриминации, не создавая неудобств для судна; и
 - i) не препятствовали возможности капитана связаться с властями государства флага, в соответствии с международным правом?

Статья 14. Результаты инспекций

1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены включали в качестве минимального стандарта информацию, изложенную в Приложении С к Соглашению, в письменный отчет о результатах каждой инспекции?

Статья 15. Передача результатов инспекций

1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены передавали результаты каждой инспекции государству флага инспектируемого судна и, в случае необходимости:

а) заинтересованным Сторонам и государствам, включая:

i) те государства, для которых результаты инспектирования являются доказательством того, что данное судно занималось ННН-промыслом или связанной с промыслом деятельностью в поддержку такого промысла в водах, находящихся под их национальной юрисдикцией; и

ii) государство, гражданином которого является капитан судна;

б) соответствующим региональным организациям по управлению рыболовством; и

с) ФАО и другим заинтересованным международным организациям?

Статья 16. Электронный обмен информацией

1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены создали механизм связи, позволяющий осуществлять прямой электронный обмен информацией и обеспечивающий соблюдение соответствующих требований к конфиденциальности?

2. - Сотрудничает ли ОРГАНИЗАЦИЯ с ФАО по вопросам создания механизма обмена информацией?

3. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены сотрудничали с ФАО по вопросам создания механизма обмена информацией?

4. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены назначили орган, который будет действовать в качестве координационного центра для обмена информацией в соответствии с этим решением?

5. - Предоставляет ли ОРГАНИЗАЦИЯ ФАО информацию о принятых и реализованных мерах или решениях, касающихся СМГП, для их включения (насколько это возможно и с учетом соответствующих требований к конфиденциальности) в механизм обмена информацией?

Статья 17. Подготовка инспекторов

1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены обеспечивали надлежащую подготовку своих инспекторов?

2. - Включает ли решение (решения) положения о подготовке инспекторов?

Если да, учитываются ли в нем рекомендации по подготовке инспекторов, содержащиеся в Приложении Е к СМГП?

Статья 18. Действия государства порта после проведения инспекции

1. Если после проведения инспекции имеются веские основания полагать, что судно занималось ННН-промыслом или связанной с промыслом деятельностью в поддержку такого промысла, предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены:
- а) незамедлительно уведомили об этом государство флага и, при необходимости, заинтересованные прибрежные государства, региональные организации по управлению рыболовством и другие международные организации, а также государство, гражданином которого является капитан судна; и
 - б) отказали данному судну в использовании своего порта для выгрузки, перегрузки, упаковки и переработки рыбы, которая ранее не выгружалась, и для иного портового обслуживания, включая, помимо прочего, пополнение топливом и запасами, ремонт и постановку в сухой док, если такие меры еще не были приняты в отношении данного судна?
2. - Позволяет ли решение (решения) Сторонам/членам, невзирая на то, что указано в вопросе 18.1, разрешить такому судну пользоваться портовыми услугами, необходимыми для обеспечения безопасности или охраны здоровья экипажа или сохранности судна?

Статья 19. Информация о праве обращения в суд в государстве порта

1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены обеспечивали общедоступность соответствующей информации и предоставляли владельцу, оператору, капитану или представителю судна по их письменному запросу информацию в отношении любых средств правовой защиты, предусмотренных ее национальными законами и нормативными актами, касающимися мер государства порта, принятых этой Стороной во исполнение решения (решений), включая
- а) информацию, касающуюся государственных служб или судебных учреждений, имеющих для этой цели, и
 - б) информацию о существовании каких-либо прав на получение компенсации в соответствии с ее национальными законами и нормативными актами в случае любых убытков или ущерба, понесенных в результате любых предположительно неправомерных действий данной Стороны?
2. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены информировали, соответственно, государство флага, владельца, оператора, капитана или представителя судна о результатах применения любых из этих мер защиты?
3. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы в случаях, когда другие Стороны, государства или международные организации были проинформированы о принятом ранее решении во исполнение статей 9, 11, 13 или 18, Стороны/члены могли уведомить их об изменении этого решения?

ЧАСТЬ 5. РОЛЬ ГОСУДАРСТВ ФЛАГА

Статья 20. Роль государств флага

1. - Предусматривает ли решение (решения) положение о том, чтобы Сторона/член требовала от судов, имеющих право плавать под ее (его) флагом, сотрудничать с государством порта в ходе инспекций, проводимых в соответствии с решением (решениями)?
2. - Если Сторона/член имеет веские основания полагать, что судно, имеющее право плавать под ее флагом, занималось ННН-промыслом или связанной с промыслом деятельностью в поддержку такого промысла и запрашивает заход в порт другого государства или находится в нем, предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Сторона/член обратилась к этому государству с просьбой об инспектировании данного судна или о принятии иных мер, согласующихся с этим решением (решениями)?
3. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены рекомендовали судам, имеющим право плавать под их флагом, осуществлять выгрузку, перегрузку, упаковку и переработку рыбы и пользоваться портовыми услугами в портах государств, на которые распространяется действие такого решения (решений)?
4. - Предусматривает ли решение (решения) разработку или требование к Сторонам/членам о разработке справедливых, прозрачных и недискриминационных процедур для выявления государств, которые могут действовать в нарушение этого решения (решений) или не согласуясь с ним (с ними)?
5. - Если после инспекции государством порта Сторона/член как государство флага получает отчет о проведении инспекции, в котором говорится о наличии веских оснований полагать, что судно, имеющее право плавать под ее флагом, занималось ННН-промыслом или осуществляло связанную с промыслом деятельность в поддержку такого промысла, предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы данная Сторона/член как государство флага провела незамедлительное и тщательное расследование данного вопроса и, при получении достаточных доказательств, приняла незамедлительные меры воздействия в соответствии со своими законами и нормативными актами?
6. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены в качестве государств флага сообщали другим Сторонам, заинтересованным государствам порта и другим заинтересованным государствам, региональным организациям по управлению рыболовством и ФАО о действиях, предпринятых ими в отношении судов, имеющих право плавать под их флагами, которые в результате мер государства порта, принятых в соответствии с данным решением, были уличены в ННН-промысле или связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла?
7. - Предусматривает ли решение (решения) требование к Сторонам/членам обеспечивать, чтобы меры, принимаемые в отношении судов, имеющих право плавать под их флагами, были не менее эффективны с точки зрения предотвращения, сдерживания и ликвидации ННН-промысла и связанной с промыслом деятельности в поддержку такого промысла, чем меры, принимаемые в отношении судов в рамках этого решения?

ЧАСТЬ 6. ПОТРЕБНОСТИ РАЗВИВАЮЩИХСЯ ГОСУДАРСТВ

Статья 21. Потребности развивающихся государств

1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены полностью признавали особые потребности Сторон/членов – развивающихся государств в отношении выполнения мер государства порта в соответствии с этим решением (решениями)?
2. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены непосредственно либо через ФАО, другие специализированные учреждения системы Организации Объединенных Наций или иные соответствующие международные организации или органы, включая региональные организации по управлению рыболовством, оказывали содействие развивающимся государствам, для того чтобы, в частности,
 - а) расширить их возможности, в особенности наименее развитых среди них и малых островных развивающихся государств, по созданию юридических основ и потенциала для применения эффективных мер государства порта;
 - б) способствовать их участию в любых международных организациях, которые содействуют эффективной разработке и выполнению мер государства порта; и
 - в) способствовать предоставлению технической помощи для содействия в выполнении развивающимися государствами мер государства порта, согласованных с соответствующими международными схемами?
3. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены должным образом учитывали особые потребности Сторон – развивающихся государств порта, в особенности наименее развитых среди них и малых островных развивающихся государств, с тем чтобы несоразмерные обязательства, возникающие вследствие выполнения этого решения, не накладывались на них прямо или косвенно?
4. - В случаях, когда произошло перераспределение несоразмерных обязательств, предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены сотрудничали с целью содействия выполнению соответствующими Сторонами – развивающимися государствами определенных обязательств согласно этому решению (решениям)?
5. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены оценивали особые потребности Сторон – развивающихся государств в отношении применения этого решения?

ЧАСТЬ 8. ГОСУДАРСТВА, НЕ УЧАСТВУЮЩИЕ В СОГЛАШЕНИИ

Статья 23. Государства, не участвующие в настоящем Соглашении

1. - Предусматривает ли решение (решения) требование о том, чтобы Стороны/члены принимали справедливые, недискриминационные и открытые меры, согласующиеся с этим решением и другими применимыми нормами международного права, по сдерживанию деятельности государств, не являющихся участниками Соглашения, которая оказывает негативное влияние на эффективное выполнение этого решения?

СОГЛАСОВАННЫЙ ГРАФИК СОВЕЩАНИЙ СМГП

Совещание	Сроки	Место
четвертое совещание ТРГ-ОИ	март 2024 года	Панама
Региональные координационные совещания по осуществлению СМГП	в течение 2024 года	Будет определено дополнительно
пятое совещание ТРГ-ОИ	до проведения СС-5	Будет определено дополнительно
второе совещание РГС (в соответствии с пересмотренным кругом ведения)	февраль 2025 года	Будет определено дополнительно
пятое совещание Рабочей группы по части 6 (встык со вторым совещанием РГС)	февраль 2025 года	Будет определено дополнительно
МОР5	5–9 мая 2025 года	Манта, Эквадор
другие совещания в период между СС-5 и СС-6 по мере необходимости	-	-
СС-6	2027 год	Будет определено дополнительно

Стороны рассмотрели ход осуществления Соглашения ФАО о мерах государства порта (далее – Соглашение или СМГП) и напомнили о решениях третьего Совещания Сторон. Они обсудили успехи и проблемы в осуществлении Соглашения Сторонами, подчеркнув важную роль региональных рыбохозяйственных органов (РРХО), в частности региональных организаций по управлению рыболовством, в деле содействия осуществлению Соглашения. Стороны приняли решение о вводе в эксплуатацию Глобальной системы обмена информацией до конца 2023 года и утвердили Круг ведения Технической рабочей группы по обмену информацией. Стороны подчеркнули, что помощь, оказываемая Сторонам из числа развивающихся государств, имеет важнейшее значение для эффективного осуществления Соглашения, и вновь заявили о необходимости обеспечения функционирования курируемого ФАО многостороннего партнерского Целевого фонда по части 6 СМГП. Стороны утвердили Стратегию повышения эффективности Соглашения о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла (далее – Балийская стратегия). Стороны далее постановили внести изменения в круг ведения Специальной рабочей группы СМГП по стратегии, поручив ей мониторинг эффективности осуществления Соглашения. Они утвердили доработанный вопросник для Сторон для оценки и обзора эффективности СМГП, а также новый вопросник для РРХО и других международных организаций. После обсуждения программы работы Стороны согласовали график проведения совещаний СМГП.

Штриховой код